LA VANGUARDIA

DIARIO DEL PARTIDO SOCIALISTA

Año XX—Número 2082 (PORTE PAGO)

Buenos Aires, Viernes 27 de Diciembre de 1912

Redacción y Administración: Defensa 888 U.T. 3570, Av.

TELEGRAMAS

(AGENCIA HAVAS)

La conflagración balcánica y las condiciones de paz

Las proposiciones de los aliados a Turquía — Comentarios de la prensa inglesa

CONSTANTINOPLA, 26 — Los diarios de esta capital dicen que las contraproposiciones otomanas para la celebración de la paz son las siguientes.

La soberanía efectiva de Turquía sobre el territorio comprendido al este de una línea formada por el río Maritza hasta el Mar Negro. La ciudad de Andrinópolis quedaría incluída en el territorio otomano.

Turquía se contentaría con la aplicación de un régimen autónomo, pero con reconocimiento de una soberanía nominal otomana sobre los territorios que quedasen al oeste de la mencionada línea.

Turquía rechazaría todo pedido de indemnización pecuniaria.

Se ha tratado de obtener una confirmación oficial acerca de esta contrapropuesta sin haberse podido conseguirla, a pesar de las diligencias hechas para ello.

LONDRES, 26 — Los diarios de esta capital comentan vivamente el giro que han tomado las negociaciones de la conferencia de la paz.

"The Standard" dice que Turquía se esfuerza por todos los medios posibles en obtener que los aliados modifiquen sus pretensiones.

"The Daily Mail" predice que los turcos se inclinarán ante lo inevitable, y agrega que si los delegados otomanos prolongan la resistencia es solamente para convencer al pueblo turco de que multiplicaron sus esfuerzos para obtener las condiciones de paz menos onerosas posibles.

"The Daily Telegraph" dice que la amenaza de guerra que se cierne sobre la conferencia constituye una simple maniobra por parte de los interesados.

"The Times", por su parte, analizando las proposiciones hechas por los aliados, dice que éstas significan únicamente el comienzo de los regateos.

INGLATERRA

Terrible temporal en las costas británicas

LONDRES, 26 — Una violenta tempestad se ha desencadenado sobre las costas inglesas.

Se han tenido noticias de haberse producido numerosos naufragios, principalmente en los distritos de Devon y de Cornualles.

Se sabe que dos buques que llevaban a bordo pasajeros, así como muchas otras embarcaciones, han encallado en las costas.

El telégrafo ha quedado interrumpido en las regiones asoladas.

Los daños causados por el temporal son enormes.

Resfrío real

LONDRES, 26 — Los diarios anuncian que el rey Jorge de Inglaterra se halla indispuesto, padeciendo de un leve resfrío.

LONDRES, 26 — Sigue la tempestad en las costas británicas.

En Southampton y en Cory el temporal ha causado destrozos considerables.

FRANCIA

LAS MANIOBRAS NAVALES

Proeza de un submarino

PARIS, 26 — "Excelsior" dedica un largo comentario a las últimas maniobras navales que se llevaron a cabo en el mar del Norte, y en las que tomaron parte [illegible] torpederos y submarinos.

Las maniobras, dice el citado diario, han demostrado que, a pesar del traslado de la escuadra de Brest al Mediterráneo, la defensa del canal de la Mancha está asegurada.

"Le Matin" relata a su vez un brillante raid realizado por el submarino Volta en el canal de la Mancha.

Dice ese diario que, a pesar de reinar un tiempo muy malo, la pequeña nave de guerra recorrió ochocientas millas sin detener su marcha una sola vez.

El estado de guerra en Marruecos

PARIS, 26 — "Le Gaulois" publica un despacho de Mogador anunciando que la columna mandada por el general Bruiard libertó a las tropas del coronel Massoutier, que estaban cercadas en Darel Caid por las fuerzas del pretendiente El Heiba.

La "revanche"

PARIS, 25 — Telegrafían de Strasburgo que fueron condecorados con la medalla de 1870 seis ex combatientes pertenecientes al cuerpo de bomberos.

El acto dió lugar a una imponente ceremonia.

La municipalidad resolvió duplicar la pensión de los seis condecorados.

La presidencia de la república — Raymond Poincaré acepta la candidatura

PARIS, 26 — A raíz de los pasos hechos por los senadores y diputados republicanos, el jefe de gabinete Mr. Raymond Poincaré les contestó que aceptaba la candidatura a la futura presidencia de la república.

ITALIA

Muerte del ex ministro Lacava

ROMA, 26 — Falleció esta mañana el doctor Pietro Lacava, ex ministro de hacienda y diputado por el colegio electoral de Corleto Perticara. Su fallecimiento es muy lamentado en todos los círculos políticos. Las exequias del extinto serán costeadas por el tesoro nacional.

ROMA, 26 — Los diarios de la noche se ocupan extensamente del fallecimiento del ex ministro de hacienda y diputado don Pietro Lacava, recordando sus méritos.

La familia del extinto recibió numerosas manifestaciones de sentimiento.

El rey Víctor Manuel, el jefe del gabinete, el presidente de la cámara, los miembros del gobierno, los senadores y diputados todos enviaron su pésame.

BÉLGICA

La representación de Chile en Bruselas

BRUSELAS, 26 — "Le Petit Bleu" de esta mañana dice que a raíz de un informe hecho por varios industriales belgas que tienen fuertes intereses en Chile, el gobierno belga encargó a su ministro en Santiago de Chile informara al gobierno chileno que sentiría mucho la supresión de la legación de Bruselas, como está proyectado.

Según deja traslucir "Le Petit Bleu", la supresión de dicha legación fué decidida a instigación de algunas personalidades alemanas residentes en Chile y que tienen gran influencia.

CHINA

Solidaridad profesional

PEKIN, 25 — El presidente de la república doctor Yuan Shi Kai, dirigió un telegrama a lord Hardinge, deplorando el atentado de que fué víctima el virrey de las Indias.

RUSIA

El zar contento de sus lacayos

SAN PETERSBURGO, 25 — Los miembros de la Duma fueron recibidos hoy en el palacio imperial por el zar Nicolás II quien se entretuvo detenidamente con ellos y les demostró una cordialidad muy significativa.

La sesión de la Duma — Discurso del diputado Miluckoff

SAN PETERSBURGO, 26 — En la sesión celebrada esta tarde por la Duma, el diputado demócrata Miluckoff pronunció un discurso en el que hizo el elogio de la política del ministro de relaciones exteriores, consejero Sazonoff, y declaró que adhería a ella.

ESPAÑA

Proyecto de indulto

MADRID, 26 — El gobierno tiene el proyecto de acordar un amplio indulto a todos los condenados por delitos de prensa, así como por delitos políticos.

Se aplaude generalmente ese proyecto.

Traslado de un cónsul

MADRID, 26 — El cónsul de España en Río de Janeiro, señor Alabren, ha sido trasladado con el mismo cargo a Puerto Rico.

BULGARIA

Nota de agradecimiento a M. Poincaré

SOFIA, 26 — Un grupo de diputados de la Sobranje ha resuelto telegrafiar al jefe del gabinete francés, M. Poincaré, su agradecimiento por el discurso que pronunció en la cámara de diputados acerca de la cuestión balcánica.

ESTADOS UNIDOS

Regreso del presidente Taft

NUEVA YORK, 26 — Telegrafían de Colón que el acorazado Arkansas, llevando a su bordo al presidente Mr. Taft y a la comitiva, partió esta tarde de aquel puerto, en viaje de regreso a Key West, después de haber efectuado su gira de inspección por la zona del canal.

El número agrario

La agitación agraria, iniciada a mediados del corriente año en algunas colonias del sur de Santa Fe, y extendida luego a otras regiones del país, acaba de reavivarse con motivo de la recolección de la cosecha, y acentúa ya su carácter de fenómeno permanente.

En presencia de esta circunstancia, prevista y esperada por nosotros, el Partido Socialista no debía ni podía permanecer indiferente. En la presente agitación agraria se hallan en juego los intereses de una clase rural, cuya suerte nos interesa en grado sumo: la clase de los productores independientes. Somos, por otra parte, un partido que aspira a tener verdadera importancia nacional en un país que es, por ahora al menos, un productor de frutos agro-pecuarios. En estas condiciones, nosotros, que tenemos por función específica la defensa de todos los trabajadores, sean ellos de las ciudades o del campo, nos hallábamos en el deber ineludible de aprovechar las actuales circunstancias para hacer llegar nuestra voz a los productores del campo, a fin de informarles sobre lo que han hecho por ellos los obreros políticamente organizados de los centros urbanos. Se ha dicho, y con mucha razón, que para hacer llegar nuestra voz hasta los asalariados del campo es necesario que hablemos a los productores independientes o chacareros. Hablando ahora a estos últimos es posible que sacudamos también a los primeros.

Nuestro número de ayer — consagrado casi todo él a divulgar la obra que durante los doce últimos años ha realizado nuestro partido en favor de los productores libres del campo —, para muchos debe haber sido una revelación. Los millares de campesinos que viven rudamente y casi olvidados en las solitarias llanuras argentinas, serán gratamente sorprendidos por nuestra publicación, que les revelará el esfuerzo inteligente y solidario que les ha dedicado nuestro partido.

Ese número ha sido confeccionado para que llegue a poder de los interesados. Y debe llegar hasta el último rancho de los confines pampeanos, para que no quede en toda la vasta extensión del país un solo chacarero que no tenga, al menos de oídas, una noción clara y exacta de todo lo que aquí se ha hecho por ellos.

Los centros socialistas rurales, muy especialmente los de Córdoba, Santa Fe y Buenos Aires, tienen por delante una tarea urgente y del mayor interés: la de difundir ese número, tan profusamente como sea posible, en las regiones más agrícolas de cada una de esas provincias. Es necesario hablar de nuestro número agrario, despertar por él la mayor curiosidad a fin de romper la indiferencia que suele rodear a las poblaciones rurales, y hacer llegar a ellas ese número, que es el relato sucinto de los afanes, de los cuidados y de los esfuerzos que les ha consagrado el Partido Socialista.

Mucho esperamos de la decisión y buena voluntad de nuestros compañeros para el éxito del propósito que dejamos enunciado. A fin de que la difusión de dicho número pueda hacerse con la mayor amplitud, será reeditado en forma de folleto, lo que facilitará mucho su lectura y conservación.

¡A difundir, pues, el número agrario!

Información sospechosa

Un diario de esta capital, en su edición de anoche, registra bajo el rubro "Movimiento agrario en Santa Fe" algunas noticias que reclaman confirmación.

Después de referirse a la agitación latente que reina en el seno de dicha provincia, asegura que en Alcorta han sido quemadas dos parvas pertenecientes a colonos que habían permanecido [illegible]

[illegible] Alcorta [illegible] amenazas de obligárseles a bajar los arriendos para el próximo mes de marzo.

Pero la noticia verdaderamente estupenda que da el colega de la tarde, es la de que en la Bolsa de Comercio y en la Sociedad Rural del Rosario se opina que el gobierno de la nación debe tomar medidas contra la Federación Agraria Argentina, que predica en toda forma la resistencia a los propietarios e induce a los colonos a seguir a la fuerza el movimiento de protesta.

La noticia es grave, pero no tiene nada de inverosímil. Desde que el ministro Mujica ha expuesto en la cámara de diputados la teoría gubernamental del conflicto agrario, teoría que, como es sabido, tiende a considerarlo como una simple agitación provocada por los "empresarios de huelgas", los terratenientes han descubierto en el gobierno un aliado y cómplice del que tratarán de echar mano en cualquiera oportunidad.

Pero abrigamos la esperanza de que el gobierno no responderá tan fácilmente al llamado de los terratenientes. La evolución del conflicto agrario debe haber enseñado al gobierno más de una cosa que ignoraba al iniciarse dicho conflicto, enseñanza que le inducirá a ser prudente y respetuoso de la libertad que asiste a los colonos de agremiarse con fines de mejoramiento colectivo.

ITALIA

En la sesión celebrada ayer por el senado se aprobó por unanimidad de votos el convenio sanitario con Italia. Dentro de poco, la cámara de diputados prestará también su acuerdo, y entonces quedarán definitivamente restablecidas nuestras relaciones con aquel hermoso país, unido a nosotros por tantos vínculos de sangre, de trabajo, de cultura y de elevadas aspiraciones comunes.

Incurriríamos en una vulgaridad si, refiriéndonos a Italia, lo llamáramos el país amigo o el país hermano. Italia es para nosotros eso y algo más: es la fuente permanente que nos ha dado raudales de sanas y vigorosas energías humanas con las que hemos transformado el desierto en hermoso campo de sembrados, y hecho surgir los núcleos de civilización representados por tantos pueblos y ciudades.

Habituados a ver a la Italia moderna en esta función de colaboradora eficaz en el desarrollo pacífico de los pueblos jóvenes, vimos con dolorosa sorpresa su última guerra en que, abandonando su hermosa tradición de país cuna de la justicia, de la ciencia y del arte, se lanzó a una guerra de conquista con un insospechado ímpetu de agresión.

Combatimos esa guerra por principio, primero, y luego porque vimos en ella una trasgresión a las reglas invariables que había seguido Italia, de difundir la cultura en el mundo por el solo esfuerzo del trabajo creador.

Hoy, en presencia de los hechos consumados, nos inclinamos haciendo votos fervientes por que el genio italiano, vuelto al camino de su verdadera misión histórica, sea capaz de infundir a la Libia un vigoroso soplo de vida moderna, fecundo en todo género de bienes. De este modo, Italia habrá reanudado su papel y volveremos a ver en ella una eficaz colaboradora de la civilización universal.

La distribución de juguetes

Es la de navidad una de esas fiestas que ofrecen muchas y muy variadas formas de celebración. Para algunos consiste en una copiosa comilona en la que desaparecen verdaderas montañas de vituallas; para otros en pasar una "mala-noche" circulando por las calles o sorbiendo en los cafés todo género de bebidas; otros lloran la desesperación del décimo no premiado, de la fortuna esquiva, para algunos, los más humildes, en contar y recontar muchas veces las propinas obtenidas en esta época excepcional.

Toda esta grosería contrasta singularmente con el sentido de la fiesta, que es exclusivamente moral. Si la fiesta tiene aún algún prestigio entre las almas buenas, es porque reserva a una parte de la niñez muchas y muy gratas impresiones. La gente de cierta cultura y de gustos refinados, ha adoptado una forma de celebración que consiste en prodigar manjares, bombones y juguetes a los "niños pobres".

Es la navidad la fiesta de los contrastes que apenan. Mucha gente que come bien durante el año, escoge ese día para hartarse, otros que también viven felices escogen ese día para dar a los niños pobres una parte mínima de lo que a ellos les sobra. A todos ellos queremos recordar un pasaje de Anatole France, que en medio de su amarga ironía encierra una profunda verdad:

"¿Es bueno que la condición del pobre sea soportable?

"La pobreza es indispensable a la riqueza, y la riqueza es necesaria a la pobreza. Estos dos males se engendran uno de otro y se ayudan recíprocamente. No hay que mejorar la condición del pobre. Hay que suprimirla. No induciré a los ricos a la limosna, porque la limosna beneficia a quien la da y perjudica a quien la recibe, y porque, en fin, siendo la riqueza por sí misma dura y cruel, no debe revestir la apariencia engañosa de la dulzura. Vuestros pobres son perros que alimentáis para que muerdan. Los socorridos son la jauría de los poseedores, que ladra a los proletarios. Los ricos no dan más que a los que piden. Los trabajadores no piden nada y no necesitan nada."

CONGRESO

SENADORES

LA SESIÓN DE AYER

Las embajadas extraordinarias — El convenio sanitario con Italia

A las 4.10 p. m. se abre la sesión con asistencia de 17 senadores bajo la presidencia del doctor Victorino de la Plaza.

Inmediatamente se leyó y aprobó el acta de la sesión anterior. Ocupaba su sillón el ministro de relaciones exteriores.

Minuta de comunicación

Pide la palabra el senador Benito Villanueva para formular una queja contra ciertas disposiciones del ministerio de hacienda, con respecto a la entrada de los legisladores al desembarcadero de la dársena norte.

Manifiesta que el miércoles pasado se presentó en dicho lugar, con el propósito de observar el movimiento de desembarco de pasajeros no pudiéndolo realizar por haberle impedido la entrada el guarda portero. Inútiles fueron sus reclamaciones y su investidura de legislador nacional para realizar sus propósitos.

Conversando con un empleado superior del desembarcadero, le manifestó que, según disposiciones del ministerio de hacienda, los únicos que tenían libre acceso al local eran los miembros del P. E.

El senador Villanueva declaró que tal disposición era un obstáculo para que los miembros del congreso no observaran, toda vez que lo desearan, el movimiento de esa repartición pública.

Durante el tiempo que permaneció en la entrada del desembarcadero pudo constatar que los pasajeros de los tres vapores atracados ese día no podían desembarcar debido a que los comisarios de a bordo no podían entregar a nadie los papeles de los barcos y de los inmigrantes, pues se había dado franco a todos los empleados de la dirección de inmigración, ocasionando con ello un grave perjuicio.

Dijo que las disposiciones ministeriales eran un desaire a los miembros del congreso por lo cual se veía obligado a formular una minuta de comunicación en el sentido de que se hiciera extensivo el libre acceso a los legisladores.

La minuta fué tratada sobre tablas, aprobándose por gran mayoría.

Las embajadas

Al dar cuenta de los asuntos entrados, la secretaría lee un mensaje del P. E. sobre un proyecto que abre un crédito suplementario al departamento de relaciones exteriores y culto por 75.000 pesos oro sellado, para enviar tres embajadas extraordinarias, una a los Estados Unidos de América, otra a Italia y Francia y la tercera a Inglaterra y Alemania.

El senador González pide que se trate sobre tablas, aprobándose por unanimidad.

El ministro Bosch manifiesta que por diversas razones el P. E. ha creído conveniente el envío de dichas embajadas a los países nombrados, para retribuir de una manera correcta a la representación que enviaron esos estados con motivo de la celebración del primer centenario.

Pide a la secretaría lea la copia de la comunicación enviada por él a su colega de hacienda, en la que se exponen las causas y razones que motivan el pedido de crédito suplementario.

Al votarse el proyecto, el senador Villanueva, rumboso, como de costumbre, con los dineros del estado, [illegible] cinco las embajadas, una para cada país, aunque haya que aumentar la suma estipulada en el proyecto, pues cree que la economía no debe entrar cuando se trata de afianzar amistades entre varios países (!!).

Se rechaza la proposición del senador Villanueva, aprobándose el proyecto del P. E. en general y particular.

El convenio sanitario con Italia

Inmediatamente se pasa a tratar la orden del día núm. 3, que contiene el despacho de la comisión de negocios constitucionales, por el que se aprueba la convención sanitaria con Italia, suscripta en Roma, el 17 de agosto del corriente año.

Pide la palabra el senador Joaquín V. González para informar el despacho de la comisión.

Comienza por pedir disculpa a la cámara por haber retrasado el informe.

Manifiesta en seguida que, como amigo de la paz internacional, se siente satisfecho de tener el honor de informar a sus colegas sobre un convenio que ahora mejor que nunca podrá demostrar una viva cordialidad hacia el país amigo.

La falta de un sistema uniforme de tratamiento sanitario entre la Argentina e Italia, originó, como es notorio, trabas al desarrollo de las importantes relaciones comerciales e inmigratorias que vinculan a ambos países. Con el propósito de eliminarlas se negoció el acuerdo sanitario basado en los principios más adelantados de la profilaxis.

Su parte técnico-científica está en un todo de acuerdo con los precedentes sentados en el congreso sanitario celebrado en París el corriente año, donde los representantes de Norte América, país al que nos asemejamos por diversos conceptos, pusieron las mismas objeciones que las nuestras en lo que se refiere a la inmigración.

El convenio celebrado regulariza la profilaxis internacional, a fin de evitar la importación en los respectivos países de la peste bubónica, del cólera asiático y de la fiebre amarilla, sin aportar inútiles perjuicios al comercio y a la navegación.

El texto

El convenio acuerda que ambos gobiernos deben comunicarse recíprocamente la declaración de enfermedades infecto-contagiosas, las modificaciones de leyes, reglamentos y ordenanzas sanitarias, informarse sobre la mortalidad insólita de ratas en los puertos marítimos y fluviales, admitir las declaraciones en forma oficial de los comisarios reales sobre los buques procedentes de Italia y las registradas por ellos en el diario sanitario, como las de los funcionarios sanitarios sobre los buques procedentes de la Argentina; dispensar de la visita médica de rigor y de la desinfección de la ropa blanca, efectos de uso, etc., a los buques indemnes procedentes de los puertos de cada uno de los dos países que tengan a bordo un médico-funcionario gubernamental; admitir en libre plática los buques indemnes; someter los buques infectados a una visita médica y vigilancia, desembarco y aislamiento de los enfermos, desinfección de ropas, efectos de uso, mercaderías, agua potable y destrucción de ratas.

Las mercaderías y equipajes de los buques infectados estarán igualmente sometidos a desinfección y compresión hidráulica.

Desde el artículo 1 al 11 corresponde a la parte técnico-científica del convenio basada, como se expresa más arriba en las disposiciones del congreso sanitario de París.

En cuanto al orden político que atañe a estas cuestiones de sanidad, y para no herir las soberanías de los países contratantes, el miembro informante manifiesta que por el convenio se deja al arbitrio de los gobiernos de ambos países las resoluciones a adoptarse en caso de producirse enfermedades infecto-contagiosas, pues es de suponer que cada gobierno ha de velar por la salud del pueblo que preside.

Siete artículos finales estipulan esas disposiciones.

Terminado el informe se aprueba el proyecto del P. E. en general y en particular.

EN FRANCIA

Un mitin monstruo contra la guerra

El "Times", cuyas opiniones sobre la política internacional son muy tenidas en cuenta, elogiaba estos días al jefe del gobierno francés, M. Poincaré, por su devoción a la paz, por los esfuerzos que ha realizado y sigue realizando para evitar una conflagración europea.

De una cordura muy semejante están dando pruebas los demás gobernantes europeos.

Reconozcamos que la resuelta actitud antiguerrera del proletariado de todos los países ha debido influir no poco en la conducta de los directores legales de pueblos.

Si M. Poincaré ha superado a todos en su amor por la paz, es porque ha tenido ante sus ojos la prueba palpable del estado de ánimo del pueblo francés frente al peligro de una guerra "diplomática", digámoslo así: nos referimos al mitin monstruo contra la guerra realizado en París el mismo día en que el proletariado de todos los países manifestaba sus comunes sentimientos pacíficos y de solidaridad internacional.

El mitin tuvo lugar en una población de las afueras de París, Pré Saint Gervais que tiene mayoría socialista en el municipio, y cuyo intendente, el ciudadano Semanor, presidió el acto.

Los propios diarios ricos han confesado el éxito de la manifestación, fijando en 100.000 el número de manifestantes, a pesar del tiempo pésimo que hizo.

Los delegados extranjeros designados por el Comité de Bruselas eran Vandervelde, belga, Pernerstorfer, austriaco, vicepresidente del Reichrath; Scheidemann diputado al Reichstag alemán; Macdonald, diputado al parlamento inglés; Rubanovitch, del partido revolucionario ruso. Además, asistieron delegados especiales: por Italia, Amílcar Cipriani, y por España, Fabra Ribas.

Representados casi todos los países en el grandioso acto, "L'Humanité" ha podido decir que "era la Internacional la que en el Pré Saint Gervais, a las puertas de la capital de Francia, se levantaba toda entera contra las oligarquías de capitalistas y de dirigentes que para satisfacer sus sueños de lucro no hesitarían en prender fuego a los cuatro costados del mundo civilizado".

Desde las nueve tribunas levantadas, adornadas con banderas rojas, hablaron unos cuarenta oradores.

Se inició el acto con la ejecución de "La Internacional", tocada por dos bandas de música, la Armonía socialista del 12o. distrito y la banda de la cooperativa "La Bellevilloise", y cantada por un inmenso coro.

Los discursos de los principales oradores [illegible] energía.

Ellos interpretan el pensamiento dominante en la manifestación internacional contra la guerra, simultáneamente realizada en todas las capitales de Europa.

[illegible] Damos por eso a continuación los párrafos esenciales de algunos de esos discursos.

Vandervelde comenzó exponiendo las dificultades diplomáticas.

"Los diplomáticos que cambian frecuentemente de opinión y tienen dos caras, han querido hacernos saber que la nube se disipa. Pero no son los gobernantes, son los pueblos los que se lanzan unos sobre otros, y son los pueblos también, cuando su conciencia se ha despertado, los que se niegan a ser carne de cañón y se tienden por arriba de las fronteras una mano fraternal."

Saludó en términos admirables la protesta de los tres diputados socialistas servios y búlgaros que, solos, han hecho frente a la tormenta belicosa que arrastraba a sus países.

"Esta protesta, dijo, es noble como la de Liebknecht y la de Bebel en el 70."

Después mostró todos los bajos apetitos de las potencias, muy poco honestas ellas mismas para que puedan dar lecciones de moral y de desinterés a los pequeños estados balcánicos. Demostró las fases del conflicto austro-servio y la locura que importaría desencadenar una conflagración europea para impedir a los chanchos servios que lleguen hasta el mar.

"La guerra—añadió— sería demasiado absurda. Y cada nación tiene excelentes razones para no desatarla. En Rusia, es la revolución popular y la insurrección polonesa; en Austria, son las poblaciones eslavas que se negarían a una matanza fratricida. Cuanto a lo que harían los proletariados de Alemania, de Francia, de Inglaterra, los mitins que se efectúan por todas partes en esta misma hora son los mejores garantes.

"Una guerra europea sería un desafío al buen sentido, a la humanidad y a la conciencia universal!"

Aludiendo al congreso internacional que debía celebrarse en Basilea, dijo:

"Es en la vieja catedral de piedra en que se predicó la reforma adonde iremos a reclamar el nuevo Evangelio. No queremos más guerra."

Vandervelde terminó, en medio de estruendosos aplausos, con un ¡viva el socialismo internacional!

Pernerstorfer, acogido por vivas aclamaciones, habla en alemán, siendo luego traducido su discurso por el ciudadano Otto Pohl. Recordó que iba de un país que es el primer amenazado de verse envuelto en el conflicto balcánico. Por otra parte, Austria Hungría es habitada por ocho naciones diferentes, una gran parte de eslavos que, naturalmente, han saludado con alegría la guerra de los Balcanes.

"Pero estas dificultades, dijo el orador, no han impedido al Partido Socialista, englobando a todas las nacionalidades del país, formar un bloque contra la amenaza de guerra.

Desde el comienzo, el socialismo austriaco ha proclamado las palabras de orden "Los Balcanes a los pueblos balcánicos!"—"Nada de intervención de Austria en los Balcanes!"

En centenares de mitins, el proletariado socialista de todo el Austria ha expresado su firme voluntad de no dejarse arrastrar al matadero por intereses dinásticos, por una política de conquista.

El delegado austriaco terminó recordando que los socialistas no son pacifistas a toda costa:

"Nosotros detestamos la guerra que se hace por los intereses de un puñado de privilegiados. Pero llamamos con todos nuestros votos a la guerra liberadora de los pueblos contra sus opresores dinásticos y capitalistas, la guerra final por la emancipación del trabajo y de la humanidad. Nosotros saludaremos esa guerra que pondrá fin a las guerras entre los pueblos, sin que por eso haga desaparecer las virtudes del coraje y de la abnegación. Abolida la guerra para siempre esas virtudes sublimes se desplegarán, por el contrario, al servicio del progreso humano."

Scheideman aludió a la manifestación que contemporáneamente se efectuaba en Berlín, y en la cual tomaba parte Jaurés.

Protestó contra esta paz armada y llena de desconfianza recíproca que carga desde hace cuarenta años a Francia y Alemania con los armamentos más formidables. El buen sentido y la necesidad histórica no indican que Alemania y Francia deban colocarse la una contra la otra, sino la una al lado de la otra. No hay ningún interés vital y económico que separe a los dos países. No hablo de la solidaridad internacional del proletariado, tan natural, que las diferencias de interés de las clases dominantes no podrían de ningún modo quebrantar. No! Yo creo que las mismas clases poseyentes tienen el mayor interés en la paz."

"Francia, Inglaterra y Alemania, unidas, pueden salvar la civilización de Europa, que está en peligro. Nosotros no queremos guerra!

Contra los que buscaran precipitarnos hacia esta bestialidad, nos levantaríamos con el coraje de la desesperación. Los obreros y socialistas alemanes os estiman y os aman, proletarios y socialistas de Francia, como a hermanos. Ellos no quieren tirar sobre vosotros. Ellos quieren, al contrario, saludaros como amigos y hermanos de lucha. Nuestro enemigo se encuentra en otro lado; allí donde se encuentra también el vuestro: es el capitalismo! Llevemos unidos la lucha, camaradas, por el progreso de la humanidad, por la libertad del trabajo, por la paz del mundo."

Terminó mostrando que la Internacional que afirma su odio contra la guerra en todas las capitales de Europa con manifestaciones simultáneas, es la única salvaguardia de la paz, y dijo que para impedir a las criminales ambiciones austriacas y rusas ensangrentar toda Europa, los trabajadores deben luchar por todos los medios posibles.

Ramsay Mac Donald, líder del Labour Party en la cámara de los comunes, sostuvo que nadie quiere la guerra, salvo los financieros y los militares.

Todos los demás oradores abundaron en conceptos felices y enérgicos contra la guerra.

Al final de los discursos fué leída una moción aprobada por el congreso extraordinario de la región del Sena, celebrado por la mañana, y en la cual se declara que no existen tratados secretos entre Francia republicana y el zarismo ruso; que Francia no tiene otros intereses que los de la paz, y no debe intervenir en los Balcanes ni en el conflicto entre los imperialismos austriaco y ruso, y luego de recordar las acuerdos de los congresos [illegible] internacionales [illegible] hace un llamamiento ferviente al proletariado invitándole a oponerse por todos los medios, la intervención parlamentaria, la agitación pública, las manifestaciones populares, la huelga general y la insurrección incluso. Termina la moción encargando a los delegados franceses en el congreso de Basilea que busquen con los demás compañeros de la Internacional el medio más eficaz de impedir a toda costa la guerra.

Esta moción es de Vaillant; fué aprobada unánimemente.

Las medidas de orden adoptadas fueron estupendas; pero ni éstas ni el tiempo pésimo que hizo pudieron deslucir la magnificencia del acto de protesta de que hacemos breve reseña.

Los Accidentes del Trabajo

En los talleres de la oficina de movimiento del puerto, sitos en la cabecera norte de la dársena sud, se produjo ayer un lamentable accidente del que resultaron víctimas varios obreros.

Cinco de ellos habían colocado al fuego el pistón de una máquina, cuando debido a que le dejaron una cantidad de agua, aquél explotó, saltando en pedazos.

Los trozos de hierro al rojo saltaron sobre los obreros, hiriendo a tres de ellos.

Resultaron víctimas Angel Maris, 47 años, italiano, quemaduras y contusión en el cuello; Germán Zubiera, 38 años, italiano, sufrió quemaduras y contusión en el cuello y antebrazo derecho; y Domingo Manso, 33 años, italiano, sufrió quemaduras y contusiones en el cuello y en la región torácica derecha.

Los tres heridos fueron conducidos al hospital Rawson.

—Ayer tarde, poco después de las 2, ocurrió un lamentable accidente en la obra que se construye en la esquina de las calles Directorio y José María Moreno.

Se encontraba el obrero albañil Nicolás González, español, de 27 años de edad, ocupado en pintar una pared, hallándose para ello sobre un andamio colocado a 11 metros de altura.

Debido a haberse roto uno de los tirantes que soportaban el andamio, éste se cayó, arrastrando en su caída al obrero, cuya cabeza fué a dar contra el marco de una puerta que se hallaba en el suelo, produciéndose con ese motivo la fractura del cráneo.

El herido fué transportado al hospital Alvarez, donde le fué practicada la primera cura, quedando en asistencia.

Por la noche su estado era de tal gravedad que los médicos que lo asisten desesperan salvarlo.

La comisaría seccional comprobó que se trata de un accidente casual.

—Serían próximamente las 8 de la mañana de ayer cuando el mucamo de la casa Florida 722, Salvador Bisbal, se hallaba en el balcón, parado sobre una escalera ocupado en limpiar los cristales de una puerta.

En esas circunstancias, y debido a un mal movimiento, Bisbal perdió el equilibrio y se precipitó a la vía pública desde una altura de 8 metros.

El desgraciado obrero pegó con la cabeza contra el cordón de la acera, fracturándose la base del cráneo.

Bisbal fué recogido sin conocimiento y transportado al consultorio central de la asistencia pública, donde falleció instantes después.

La víctima era español, de 40 años de edad.

—El obrero Luis Robini se ocupaba en la carpintería mecánica Inclan 569 en cortar unas molduras con una máquina, y en un descuido la cuchilla de aquélla le tomó el dedo mayor de la mano derecha, destrozándoselo.

Robini fué curado en el hospital Bosch.

Las excepciones militares

Hoy, de 7 a 11 a. m., tendrá lugar en el local de la junta de excepciones, calle Lavalle 1564, el reconocimiento médico de los ciudadanos que debiendo incorporarse a las filas el 3 de enero pretendan exceptuarse fundándose en las causas expuestas en el inciso (a), art. 63 de la ley orgánica militar (4707), que dice así: "A los que por enfermedad o defecto físico resulten inútiles para el servicio y no puedan ser empleados en los servicios auxiliares".

El trabajo de las mujeres y niños

Buenos Aires, 12-25-1912

Ciudadano director de LA VANGUARDIA: Creyendo conveniente enterarme de lo que había de cierto en la declaración del compañero Bobeda, con respecto a la fábrica de vidrios calle Tronador 851, publicada en LA VANGUARDIA con fecha 22 del corriente, y la declaración hecha por el inspector del departamento nacional del trabajo, publicada en ese diario el 25 del mismo, me trasladé a Villa Ortúzar, localidad donde está establecido dicho establecimiento y hablé personalmente con cinco menores de los que allí trabajan. Todos estuvieron contestes en afirmar que cuando el inspector entró al establecimiento el capataz comenzó a gritarles que escaparan y se escondieran en cualquier parte porque estaba el inspector, orden que sólo algunos pudieron cumplir, escondiéndose en la caballeriza, mientras que los restantes, la mayor parte fueron sorprendidos por el inspector, que se presentó en seguida en los talleres y pudo comprobar realmente la existencia de la infracción.

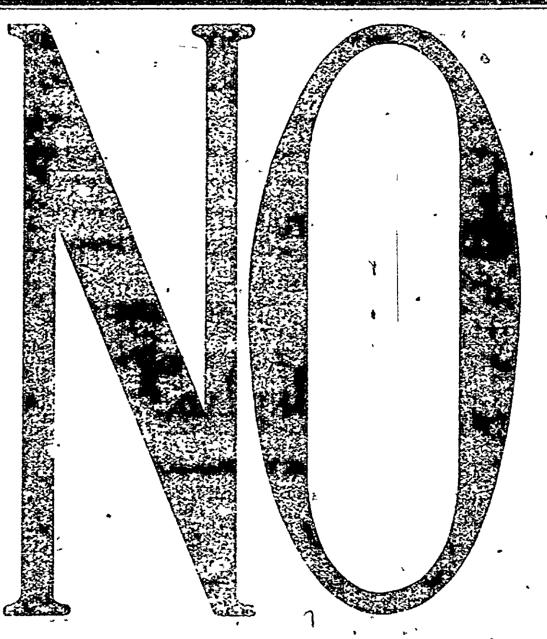
Para dar una idea de los sufrimientos que deben pasar esas criaturas en el citado establecimiento, he aquí un dato concreto: A una cuadra de dicha fábrica vi, en medio de la calle, una aglomeración de gente, atraído por la curiosidad me aproximé al grupo y pude ver un hombre que tocaba el organillo mientras dos criaturas de 8 y 12 años, vestidas de acróbatas, hacían piruetas sobre una manta tendida en el medio de la calle.

Me acerqué al que tocaba el organillo y le hice notar que existía una ley que prohibía el empleo de niños en esos espectáculos públicos, debiendo, por lo tanto, suspender el espectáculo, pues en caso contrario me vería obligado a denunciarlo a la comisaría.

Mi actitud levantó una formidable gritería. Una parte de los presentes me gritaba: —"Si usted es inspector, ¿por qué no va a la fábrica de vidrios que allí matan a las criaturas?" allí es donde debe velar [illegible] plata para comprarles a ustedes y obtener así que lo dejen tranquilo".

Tuve que retirarme porque las cosas se estaban poniendo serias.

Con esto, ciudadano director podrá dar-



se cuenta de las penurias que pasarán esas criaturas.

Este establecimiento fué denunciado por este comité el día 8 de septiembre, ante la sección 33a. de policía, por infracción a la ley 5291, inciso 1o., artículo 9o., y artículo 17 del reglamento de la misma ley. Y el día 11 del mismo mes fué denunciado ante el departamento central de policía por las mismas infracciones y otras a la ley del descanso dominical.

Sin otro motivo, saludo a usted atentamente.—Enrique Barca."

Venta de frutas y legumbres

DURAZNOS Y CIRUELAS DEL DELTA

El jefe de la oficina Transportes, Mercados y Exposiciones, de la dirección general de agricultura y defensa agrícola, comunica que mañana llegará el primer cargamento de duraznos y ciruelas del Delta, que serán vendidos a precios reducidos en el mercado municipal de la calle Paseo de Julio y Córdoba, y en el depósito de Lima y Constitución.

Este cargamento es de varios centenares de canastos de frutas de primera calidad y en buenas condiciones.

La dirección del Puerto de Buenos Aires ha fijado un lugar permanente en el dique núm. 4 para atracar los vapores que traigan frutas de la región del Delta.

A su vez el ministerio de guerra ha puesto a disposición de la citada oficina tres carros con su dotación completa. Estos carros, con los de la municipalidad, harán todo el servicio interno del transporte de las legumbres y frutas desde las distintas estaciones ferroviarias y desde el puerto de la capital.

La condición de la mujer

SU MEJORAMIENTO

El doctor Rodolfo Broda, director de "Les documents du Progrès", estudia en uno de los últimos números de la revista la elevación de la condición de la mujer en América y en los países del norte.

El siglo XIX ha producido profundos cambios en la situación tradicional del sexo femenino. La mujer ha salido del círculo estrecho de la familia, ha entrado en la vida económica y ha reclamado nuevos derechos y posibilidades de desarrollo intelectual.

Esta evolución no ha llegado al mismo punto en todos los países. En el Oriente musulmán, después de las revoluciones turca y persa, y en China, después de proclamada la república, empiezan a manifestarse veleidades de emancipación. En los países latinos del sud de Europa, y sobre todo en las altas clases sociales, la mujer no es considerada todavía sino como un ser puramente sexual. En Francia y Alemania las dos concepciones del rol que toca desempeñar a la mujer se levantan una frente a la otra. En Inglaterra la victoria del feminismo se diseña ya, pero la batalla no ha terminado aún. Unicamente los países anglosajones de ultramar (Estados Unidos y Australasia) y las naciones germánicas del norte han reconocido la igualdad de los dos sexos y desarrollado en la mujer la conciencia de igualdad.

Esos países anglosajones y germánicos contribuyen a crear la Eva futura con estos tres medios: un nuevo método de educación femenina, la entrada del sexo femenino a nuevas profesiones y la participación de las mujeres en la vida política.

La coeducación

Estados Unidos ha aplicado con más extensión el nuevo método de educación de las jóvenes, creando una grandiosa organización escolar en que varones y mujeres se educan en común desde la escuela primaria hasta la universidad. El origen de la "coeducación" es de naturaleza empírica, es decir, que la ha creado la necesidad. Como la densidad de la población era muy débil en los estados norteamericanos del oeste, habría sido muy difícil crear para cada sexo escuelas distintas con muy pocos alumnos. Se ensayó entonces reunir los dos sexos en un mismo local. La experiencia mostró pronto que esto no tenía peligro alguno. Los niños de los dos sexos se habituaban desde muy pequeños a considerarse cmo camaradas. Se constató también que los varones, al lado de sus pequeñas condiscípulas, aprendían a ser más suaves y corteses, y que las mujeres, movidas por la emulación, adquirían más robustez intelectual y física. Y estando así demostrada por la experiencia la superioridad de la educación, se la adoptó después como método.

En los países germánicos del norte, habitados por una raza más idealista, fueron, en cambio, razones teóricas, vivamente combatidas por los representantes de la pedagogía tradicional, las que dieron nacimiento a las escuelas mixtas. Y allí, como en América, se percataron de más en más que la mujer que ha sido educada en las escuelas mixtas, junto con los varones, es un ser cuyo carácter adquiere rasgos nuevos, que se interesa por los problemas de la vida moderna y está en contacto con las cuestiones políticas y sociales de su país tanto como los hombres.

La coeducación y el sufragio

En los países latinos, las mujeres de la aristocracia o burguesía pasan la mayor parte de su juventud en los pensionados para niñas, apartadas de los jóvenes de su edad, extrañas al hombre y a sus preocupaciones. La norteamericana y la noruega no temen, en cambio, mezclarse a los hombres en la vida activa, a la cual aportan sus disposiciones psicológicas particulares, como, por ejemplo, un humanitarismo pronunciado.

La coeducación es así un precioso factor de la actividad política del sexo femenino, sin que sea condición absolutamente indispensable. El derecho al voto político no les ha sido acordado hasta ahora sino en los países que tienen la coeducación (Australasia, Estados Unidos, Noruega, Suecia y Finlandia); pero la causa reside en la alta estima en que es tenida la mujer y en la energía intelectual que el sexo femenino ha adquirido en las escuelas donde se practica la coeducación. Han tenido, pues esas mujeres mayor capacidad para hacer triunfar sus reivindicaciones. La coeducación puede facilitar el ejercicio del sufragio político, pero no son inseparables. La mayoría de las francesas no han sido educadas en la coeducación, pero tienen, a juicio de Broda, la madurez suficiente para ejercer con inteligencia el voto.

Las profesiones femeninas

La mayoría de las jóvenes americanas, salidas de las escuelas mixtas, han abordado con ardor todas las carreras, y, por efecto de la concurrencia, han terminado por concentrarse en las profesiones para las cuales la mujer tiene disposiciones iguales o superiores al hombre.

Esta evolución se ha acentuado, sobre todo, en la enseñanza, a tal punto que hoy no hay casi en las escuelas primarias americanas más que institutrices. La mujer tiene, por su instinto maternal, un natural talento pedagógico. Y a eso se une el hecho de que en América los hombres jóvenes prefieren las ocupaciones comerciales é industriales, como más adecuadas para desarrollar su iniciativa y espíritu de empresa.

En el comercio y en la industria se nota cómo las aptitudes naturales se reparten entre los dos sexos. Siempre existe una perfecta igualdad de derechos; muy pocos son los casos de mujeres que alcanzan la dirección de una empresa comercial o industrial. Las disposiciones que en América son necesarias para ejercer esas actividades: la rudeza, la audacia, la amplitud de vistas, son cualidades que están y están todavía más desarrolladas en el sexo masculino. Los empleos comerciales que desempeñan las mujeres son los que exigen más bien puntualidad y concienzia: secretario o dactilógrafo.

Las mujeres, en cambio, tienden a predominar en el campo literario y artístico. Invaden las salas de conferencias, los conciertos, las exposiciones, y los americanos, dedicados a otras ocupaciones, parecen abandonarles ese terreno.

Muy característica es la evolución seguida en lo concerniente a los estudios científicos. La mujer es, por naturaleza, más concienzuda, paciente y exacta que el hombre, y esas cualidades le han permitido en América introducirse en los laboratorios y bibliotecas. Mientras el progreso científico se ha desenvuelto por métodos especulativos y lógicos, el hombre conservó su predominio. Pero las ciencias naturales modernas y aun las sociales tienen hoy otros métodos. Son experimentales; emplean la observación y la estadística. Y la mujer tiene para esta clase de trabajo científico grandes aptitudes naturales.

La magistratura y el foro les han abierto también sus puertas. Pero un pequeño número ha preferido esas tareas. La mujer tiene facilidad de palabra, pero la sequedad de las materias jurídicas no seduce su imaginación.

Pasa lo contrario en la medicina, a la cual la mujer se ha sentido atraída por su instinto humanitario y porque le permite dar libre curso a sus sentimientos de compasión por el dolor. Estados Unidos cuenta ya muchas doctoras muy estimadas.

Esta revista de la situación alcanzada por la mujer norteamericana, permite, según Broda, representarse en qué sentido se determinará la concurrencia entre los dos sexos. Se instituirán carreras masculinas y femeninas, en las que cada sexo ejercitará sus aptitudes especiales, sirviendo así mejor los intereses de la colectividad. Los sexos no se harán competencia sino en un pequeño número de profesiones que tienen un carácter psicológico menos pronunciado.

El sufragio femenino

Los países en que existe la coeducación han sido los primeros en acordar a las mujeres el voto político.

Los resultados del sufragio femenino han sido muy eficaces. En todas partes, pero principalmente en Australia, han contribuído las mujeres a elevar la vida política. En Finlandia y Nueva Zelandia han impulsado la lucha contra el alcoholismo. La legislación protectora del niño, de la mujer y el obrero, ha tenido en ellas partidarios entusiastas.

El sufragio femenino constituye un nuevo refuerzo y una nueva promesa de triunfo para todas las reformas humanitarias. Ha tenido, también, una repercusión sobre el estado de espíritu del sexo femenino mismo. Todos los partidos políticos que hasta entonces se preocupaban poco o nada de la opinión femenina, han fundado diarios e instituído cursos de enseñanza para ellas, y las han acostumbrado a las reuniones.

Federación Socialista

DE LA PROVINCIA DE BUENOS AIRES

Junta Ejecutiva. — Sesión del 23 del corriente. Presentes: Baliño (José P.), Bazán, Cúneo, Dickmann (Adolfo), Ravotti.

Congreso Provincial — Invítase a las agrupaciones de la provincia a pronunciarse sobre la localidad donde deberá celebrarse el próximo congreso. La J. E. hace presente que la ubicación de los Centros por líneas férreas es la siguiente: F. C. S., diez y ocho; F. C. O., tres; F. C. B. A. y R., tres; F. C. C. A., tres; F. C. P., dos.

Para la asignación del número de delegados y votos se tendrá en cuenta las cotizaciones de los meses de enero y febrero próximos, amnistiándose hasta esa fecha a todas las agrupaciones que no las hubieran abonado.

Asuntos varios — El ciudadano Baliño informa que ha sido designado por el Comité Ejecutivo Nacional para organizar la gira del diputado Juan B. Justo.

—Se invita al ex gestor de cartas de ciudadanía, compañero Durán, informe sobre la tramitación de las 40 solicitudes que le han sido entregadas.

—El tesorero informa que le ha sido entregado por el anterior los libros y el saldo de caja, y pide autorización para abrir nuevos libros que permitan conocer mejor las cotizaciones de los Centros y el movimiento general de tesorería. Así se resuelve.

—Se contestan notas de trámite a los Centros de Pergamino, Lobos y La Plata, y se envía una circular a todas las agrupaciones informándoles de las resoluciones tomadas y de la realización del congreso los días 20, 21, 22 y 23 de marzo del año próximo.

—Se solicita a la dirección general de ferrocarriles, mapas de la provincia de Buenos Aires.

Municipales

Una concesión de luz eléctrica — Al archivo — Al proceder al estudio de las cláusulas de la concesión que para la producción y venta de energía eléctrica en el municipio solicitó el Banco Francés del Río de la Plata, la comisión especial designada a tal efecto encontró que la institución recurrente establecía como requisito indispensable que su propuesta deberá ser excluyente de la sanción toda otra concesión, lo cual, siendo como es notorio la aprobación de la concesión otorgada a la compañía Italo-Argentina, la referida comisión creyó innecesario profundizar el estudio de la referida propuesta. Con tal motivo el intendente ha resuelto se archiven las actuaciones producidas con motivo de la misma.

Pedido denegado — El doctor Florencio Palacios Costa, propietario del teatro Apolo, solicitó de la intendencia no se concediera la autorización solicitada para instalar un cinematógrafo en un terreno lindero al teatro referido.

Resolviendo el asunto, de acuerdo con el precedente sentado en otra oportunidad, se hizo saber al recurrente la imposibilidad de acceder a su petición, por cuanto la ordenanza de la materia no presta oposición alguna a la instalación de un local de cinematógrafo en los linderos de los teatros.

Nueva Pompeya — Las obras de desagüe — El departamento de obras públicas de la municipalidad se ha dirigido a la intendencia, pidiendo autorización para proseguir los trabajos de desagüe en Nueva Pompeya durante el año próximo.

Las cuadrillas trabajan actualmente en la Avenida Alcorta desde Ancaste hasta el Riachuelo, en el relleno y abovedamiento de calles, limpieza y construcción de canaletas y otras operaciones de este género, conducentes todas a facilitar los desagües de esa zona inundable, de acuerdo con el plan trazado con anterioridad por el mismo departamento.

Donación aceptada — Por decreto de ayer el intendente municipal aceptó la donación gratuita de 14.428.40 metros cuadrados de terreno que formularon los señores A. Tassi y A. Spotorno, superficie que se encuentra afectada por la apertura de las calles del Colegio, Heredia, Zarraga, Aviles, Alvarez Thomas, Forest, Avenida Los Incas y por la formación de 18 ochavas de 6 x 4 metros cada una.

Exoneración de derechos aduaneros — Se ha comunicado al ministerio de hacienda una lista de los materiales introducidos al país por la compañía de tranvías Anglo Argentina, con destino a la construcción de los tranvías eléctricos subterráneos, materiales que deben ser exonerados del pago de todo derecho aduanero en virtud del decreto del P. E. de fecha 25 de agosto de 1911.

Planos aprobados — Han sido aprobados por la intendencia los planos que presentó la compañía Anglo Argentina, relativos a la ventilación y construcción de refugios interiores y exteriores en la cuarta línea subterránea, o entre las plazas Once de Septiembre y Primera Junta.

Alumbrado público — A los vecinos de la calle Canning de Triunvirato a la Avenida Warnes, que solicitaron la instalación de alumbrado eléctrico, se les hizo saber que la intendencia considera suficientemente iluminada esa calle con los faroles a gas incandescente que actualmente posee.

Multa de 1.200 pesos — Se impuso una multa de ese valor a la razón social Roma y Cía., por no haber dado cumplimiento al contrato celebrado con la municipalidad para provisión de ladrillos destinados a las obras públicas que se llevan a cabo por administración.

Hornos incineradores — Habiendo sido aprobados los modelos de hornos incineradores de basuras, se ha expedido un decreto acordando un plazo improrrogable de 6 meses para que en todos los mercados particulares del municipio sean instalados dichos hornos con sujeción a la ordenanza del 7 de diciembre de 1909.

Al mismo tiempo se dispuso que la superintendencia de mercados se expida en informe, respecto a las obras que oportunamente fueron ordenadas a fin de que fueran higienizados los depósitos de basuras de esos locales, obras que deberían estar ejecutadas dentro del plazo que venció el 5 de noviembre último.

Obras de higiene — Se autorizó a la inspección general para que intime al propietario del edificio que ocupa la Compañía Sud Americana de Billetes de Banco en el Paseo Colón, la reparación de numerosas deficiencias que respecto a la higiene, ventilación y salubridad de ese edificio han sido comprobadas por la inspección seccional. También se le ordenará el cumplimiento de la ley referente al trabajo de las mujeres y los niños, no sólo por cuanto éstos sufren las condiciones insalubres del edificio, sino también porque trabajan en los mismos locales que los hombres adultos y sin distinción de trabajos.

Propuesta aceptada — Ha sido la del señor Máximo Peltz, para proveer de pan a los hospitales y casas de socorros municipales, durante el primer semestre del año entrante, al precio de pesos 0.18 m|n el kilogramo.

Las expropiaciones — En contestación a la minuta enviada por el concejo deliberante, el intendente ha remitido al mismo una planilla demostrativa del valor de las propiedades expropiadas por la comuna durante los últimos tres años, y de las que existen en tramitación con contrato ad-referéndum hasta el 31 de julio ppdo. de 1909 y 30 de agosto ppdo., que sumadas a las que se encuentran en tramitación hacen un valor total de pesos 31.857.661.80 moneda nacional.

Movimiento Obrero

EL CISMA EN EL MOVIMIENTO GREMIAL

Damos a continuación el artículo que con este título nos remite el obrero electricista Juan Pecoche.

Dice así:

"Una de las principales causas del estado actual del movimiento obrero es la intolerancia de los que pretenden hacer de la acción gremial escuela donde sostener sus conceptos filosóficos. Por este motivo se alejan de las sociedades obreras aquellos trabajadores que no quieren deponer sus ideas políticas y que acudían a la organización con el fin de mejorar las condiciones en el trabajo y no para que unos cuantos desahogados se aprovecharan para combatir sus ideas.

En cuanto a la intromisión de elementos policiales en el movimiento gremial, es cosa que nadie la pone en duda, y adoptando el procedimiento señalado al principio de este artículo, han contribuído a introducir la confusión en las filas organizadas.

La familia gremial se encuentra anémica por el abuso desmedido que ha hecho de sus fuerzas, inspirada por hombres incapaces, por los interesados en llegar a esta deplorable situación. Tras de un período de luchas y fracasos tenía que suceder otro de calma, al que debe seguir luego uno de progreso en bien de la clase obrera.

Seamos los socialistas que desertamos de las sociedades los que acudamos de nuevo a la brega para acelerar ese progreso y para orientar a los organismos obreros por el verdadero camino exento de sectarismos.

Creo firmemente llegado el instante de trabajar con fe, calor y entusiasmo por la organización, imprimiéndole nuevos métodos de acuerdo con las necesidades que el medio ambiente reclama.

Es necesario demostrar a la clase obrera del país que la acción política de clase ejercitada desde el Partido Socialista y la acción gremial por medio de las sociedades obreras, son las únicas que convienen.

¿Parece incomprensible que un pueblo capaz de enviar al parlamento dos de sus representantes, no pueda esgrimir un método de lucha como el gremial, más comprensible y de más inmediatos resultados sus beneficios.

Seamos, pues, los socialistas los portavoces del carácter, a fin de evitar se repitan los hechos que parecen presentarnos como incapaces de encauzar el movimiento obrero por una senda de tranquila prosperidad cuyo secreto estriba en preocuparse menos de futilezas y entregarse de lleno a desempeñar una función útil en la vida, si es que en verdad nos creemos el animal más perfecto de la creación. — Juan Pecoche.

CONTRA LAS LEYES DE INFAMIA

El comité de las organizaciones obreras prepara para el día 5 del próximo enero un mitin de protesta contra la ley social y de residencia.

La columna partirá de la plaza Constitución y seguirá hasta la plaza Lavalle, donde hablarán los ciudadanos F. García, Marotta, Lotito y F. López.

A LOS OBREROS SOMBREREROS

Con el firme propósito de reorganizar la sociedad del gremio, un núcleo de obreros ha lanzado a la publicidad un manifiesto de propaganda societaria.

En la misma hoja, después de hacerse diversas consideraciones sobre las ventajas de la unión obrera, se invita a todos los sombrereros a la asamblea que con el fin indicado se efectuará el próximo domingo a las 8 a. m., en Méjico 2070.

OBREROS SASTRES

La C. A. de la sociedad de este gremio invita a los compañeros de buena voluntad pasen mañana a las 8 p. m. por la secretaría, para salir a pegar los manifiestos de la próxima asamblea.

MUSEO SOCIAL ARGENTINO

El trabajo de las mujeres y de los niños

El Museo Social Argentino ha solicitado la colaboración de la compañera Carolina Muzzilli para el trabajo que dicha institución piensa presentar a la sección femenina de la exposición internacional que próximamente se celebrará en Gante.

El estudio que la compañera Muzzilli presentará al museo comprende los siguientes puntos: 1o. Trabajo de las mujeres y los niños: número de fábricas, talleres y tiendas donde haya mujeres y niños empleados. Condiciones de trabajo de las mujeres empleadas en la industria y el comercio. Higiene, horas de labor, salarios.

2o. Sindicatos femeninos y mixtos. Huelgas sostenidas por gremios femeninos. Influencia de los diversos partidos en la organización gremial femenina.

3o. Legislación social. Comité pro-reglamentación del trabajo de las mujeres y menores. Acción de los diputados socialistas.

4o. Feminismo socialista. Centro Socialista Femenino. Compañeras afiliadas a los Centros circunscripcionales. Labor realizada en pro de las mujeres obreras.

5o. Escuelas nocturnas para obreras.

A pedido de la comisión, la citada compañera incluirá en su trabajo los artículos que sobre organización gremial y política de los obreros aparecieron en LA VANGUARDIA en el pasado mes de febrero.

"LA UNIÓN DEL MARINO"

El número 21 de este periódico, órgano mensual de la Federación Obrera Marítima, contiene diversos trabajos e informaciones de interés para el gremio.

"La Unión del Marino" transcribe un artículo publicado por Vicente de León el año 1907 en la revista "Letras", en el cual se estudian las causas que en aquel tiempo originaron la decadencia del movimiento gremial.

La acerada crítica que entonces hacía Vicente de León a los pedantes revolucionarios que erigidos en caudillos llevaron a las organizaciones a continuos fracasos, puede aplicarse hoy a los anarquistas y sindicalistas, que con su propaganda hueca contribuyen a crear el estado actual, donde existe una sombra de organización corroída por tendencias sectarias que sólo originan divisiones.

HERREROS DE OBRAS Y ANEXOS

Mañana sábado, a las 8.30 p. m., tendrá lugar en la Casa Suiza, Rodríguez Peña 254, una función teatral y baile familiar a beneficio de la caja social.

Los obreros de este numeroso gremio deben concurrir mañana a la fiesta anunciada, donde pueden pasar la velada en un ambiente de fraternidad y compañerismo.

DEL AZUL

Aniversario de la sociedad de panaderos — La última asamblea — El trabajo en la cosecha.

En la asamblea efectuada el pasado domingo por el gremio de panaderos, se resolvió conmemorar el tercer aniversario de la sociedad con una comida campestre.

La fiesta tendrá lugar en el paraje denominado "El vaporcito".

En la misma asamblea se dió lectura a una nota de la sociedad de panaderos de Buenos Aires, en la que se pide ayuda pecuniaria para abonar los honorarios de abogado defensor de Joaquín Hucha, detenido a primeros del corriente mes. Sobre éste asunto hablaron varios obreros panaderos, haciendo notar el error de la sociedad de panaderos al designar para la defensa un abogado de la burguesía, pudiendo haberla encargado a un abogado socialista que seguramente defendería con más interés, calor y empeño la libertad del obrero detenido.

—Para que los trabajadores no se dejen engañar por los pomposos anuncios que sobre las condiciones del trabajo en la cosecha acostumbran publicar los diarios, juzgamos oportuna la publicación de una carta que acaban de enviar de Bahía Blanca varios compañeros que salieron de ésta para trabajar en la cosecha.

Entre otras cosas, dice lo siguiente:

"Después de un viaje tan largo, estamos arrepentidos de haber salido de ésa. En todas partes hemos contemplado las estaciones abarrotadas de peones.

Esta abundancia de brazos es la causa de que los peones se contraten a $ 3 por día, y hasta vimos peones ofrecerse por $ 2.50.

La gente de aquí dice que hace muchos años que no se vió tantos peones por estos lugares.

Este es el producto de la falsa propaganda de los diarios de la clase rica. Nosotros salimos para ésa, pues no estamos dispuestos a trabajar en las condiciones señaladas."

DE MONTEVIDEO

La huelga de ladrilleros — Los picapedreros de la Chacarita

La nueva táctica de los ladrilleros, relativa a la huelga parcial, ha servido para deshacer la unión patronal. Desde el lunes, los obreros que estaban en huelga trabajan en todos los hornos que elaboran la marca chica.

Cada vez es mayor el número de patrones que aceptan el pliego de los obreros.

—La huelga de los picapedreros de la Chacarita toca a su fin con el triunfo de los obreros.

El patrón Pedro Fernández se presentó anteayer en la secretaría de la sociedad obrera y después de pagar a los obreros el trabajo que tenían hecho, se comprometió a hacer un arreglo con la sociedad y a despedir al capataz causante del movimiento.

También firmó el pliego de condiciones el patrón Jacinto Duvelli y Cía., quedando en huelga ahora sólo dos patrones, que se espera arreglen de un momento a otro.

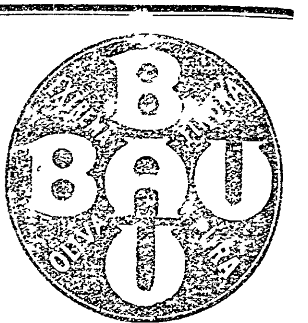
Noticias varias

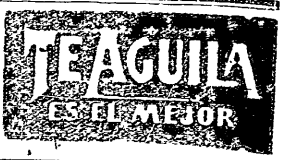
Trenes de excursión

El primero de año se inaugurará un servicio de trenes de excursión entre Constitución y La Plata a $ 1.50 el boleto de ida y vuelta. Los trenes correrán los domingos y días de fiesta.

Los luristas

Según todas las probabilidades, los luristas, que realizarán una asamblea el domingo próximo, designarán presidente del partido al diputado Francisco J. Oliver.





"EN LOS ESTADOS UNIDOS"

La administración de LA VANGUARDIA agradecería a la persona que [illegible] vendiese un ejemplar del folleto "En los Estados Unidos", escrito por J. B. Justo. Dirigirse Defensa 888.

Los indios del Chubut

El doctor Sáenz Peña, visitado por una comisión de indios del Chubut, que fué a solicitar tierras para 29 familias de la tribu de Naquitrú, prometió tomar en cuenta el pedido.

El gobernador de Salta

El señor Avelino Figueroa, que se halla en esta capital, celebró una larga conferencia sobre política salteña con el ministro doctor Gómez. El señor Figueroa regresará dentro de breves días a Salta.

Galpones para cereales

Los ministros de obras públicas y agricultura celebraron ayer una conferencia para tratar el asunto de los galpones para cereales. El ingeniero Nougués quedó encargado de la redacción del decreto, cuya aparición se producirá en estos días.

Viaje del ministro Gómez

Se asegura que en los primeros días de enero, el ministro del interior, doctor Gómez, emprenderá una gira por los territorios nacionales del sud.

Las ordenanzas vetadas

Es muy difícil que en la sesión que celebre hoy el concejo deliberante se tome en cuenta el asunto de las ordenanzas vetadas. Para insistir, se necesitan 17 votos, y el señor Guerrico no cuenta, por el momento, más que con 7.

Lo que traga el fisco

Durante la primera quincena del mes en curso, la administración de impuestos internos ha recaudado 2.3[illegible] pesos papel y 1.958 pesos oro.

Los sucesos de Córdoba

El jefe de policía de Córdoba ha elevado un informe al gobierno, según el cual se llega a la conclusión de que el radicalismo tenía preparado un plan subversivo, que fracasó debido a la intervención policial.

La reforma electoral en la provincia

Se aseguraba en antesalas de la legislatura platense que la comisión que estudia la reforma electoral hará presente la imposibilidad en que se halla de presentar despacho, puesto que, según ella, la reforma proyectada presenta muchas incongruencias y anomalías.

Legación de Rusia

Debido a un accidente ocurrido al encargado de negocios de Rusia, los asuntos de la legación rusa en Buenos Aires están a cargo del representante de Francia.

Cultivos en secano

El ministro de agricultura ha aceptado la donación de 60 hectáreas [illegible] don Ismael Isasa, en La Rioja, destinadas a la instalación de una estación experimental para cultivos en secano.

En el partido conservador

A pesar de los esfuerzos de algunos dirigentes, no ha sido posible poner de acuerdo a las dos fracciones del partido conservador.

Impuesto a los específicos y perfumes

En su calidad de representante de los drogueros y farmacéuticos, el [illegible] Montes de Oca expresó ayer al subsecretario del ministerio de hacienda los inconvenientes que, a su juicio, presenta la reglamentación de la ley de impuestos a los específicos y perfumes.

Los senadores de banquete

Solemnizando la navidad, el opulento senador Benito Villanueva ofreció anteayer un almuerzo a sus colegas del senado en el restaurant Hipódromo Argentino.

El hidroplano Forlanini

El domingo próximo, en el río Luján.

FOLLETÍN DE "LA VANGUARDIA" 9

De VOLTAIRE

Cándido o el optimismo

Entró deseo a los viajeros de recoger algunos, eran de oro, esmeraldas y rubíes, de los cuales el más pequeño hubiera constituído el mejor adorno del trono del Gran Mogol. — Sin duda, dijo Cacambo, estos niños son los hijos del rey del país, que se entretienen en jugar a los tejuelos. — El maestro del pueblo apareció en aquel momento para hacerles entrar en la escuela. — Ese debe ser — dijo Cándido — el preceptor de la familia real.

Dejaron en el acto el juego los muchachos, tirando al suelo sus tejuelos y cuanto había servido para su distracción. Los recoge Cándido, corre hacia el preceptor y se los presenta humildemente haciéndole comprender por señas que sus Altezas reales habían olvidado su oro y sus pedrerías. El maestro de escuela sonriendo tiró al suelo todo aquello, contempló un momento con gran sorpresa el rostro de Cándido y prosiguió su camino.

Faltó tiempo a los viajeros para recoger el oro, los rubíes y esmeraldas. — ¿En dónde estamos? — exclamó Cándido. — Menester es que los hijos de los reyes de este país estén bien educados cuando se les enseña a despreciar el oro y las piedras preciosas. — Cacambo estaba tan admirado como Cándido. Acercáronse, al fin, a la primera casa del pueblo, que a un palacio de Europa semejaba. Buen golpe de gente se agrupaba a la puerta y aun más había dentro; una música deliciosa se dejaba oir y un grato tufillo de cocina permitía adivinar un opíparo banquete. Acercóse a la puerta Cacambo y oyó que se hablaba peruano, que era su lengua materna, porque es sabido que Cacambo era nativo de un pueblo del Tucumán, en donde sólo se hablaba aquella lengua. Yo serviré a usted de intérprete, — dijo a Cándido, — entremos porque ésta es una posada.

Al punto dos mozos y dos criados de la hostería, vestidos con telas de oro y los cabellos sujetos con cintas, les invitaron a sentarse a la mesa redonda. Sirviéronles cuatro sopas, y en cada una de ellas dos loros, un cóndor cocido que pesaba doscientas libras, dos monos asados de excelente sabor, trescientos colibríes en una fuente y seiscientos pájaros-moscas guisados, en otra, exquisitos guisos y delicados pastelillos, y todo servido en vajilla de una especie de cristal de roca. Los mozos y las criadas del mesón escanciaban variedad de licores fabricados con caña de azúcar. Los huéspedes, en su mayor parte comerciantes y carreteros, todos de extremada cortesía, dirigieron a Cacambo algunas preguntas y respondieron a las suyas del modo más cortés.

Terminada la comida, creyó Cacambo, lo mismo que Cándido, que pagarían espléndidamente su escote dejando sobre la mesa dos de aquellos grandes discos de oro que habían recogido, lo que hizo desternillar de risa a los amos del mesón. Cuando al fin logró dominar el acceso de hilaridad, dijo el hostelero: — señores, bien conocemos que son extranjeros y no estamos acostumbrados a verlos por acá. Ustedes perdonen si hemos echado el trapo a reir al veros ofrecernos, como pago, los guijarros de nuestros caminos reales. Seguramente no tienen moneda del país; pero no es necesaria para comer aquí, porque todas las hosterías están establecidas para la comodidad del comercio y están pagadas por el gobierno. Aquí han comido ustedes mal porque éste es un pueblecillo pobre, mas donde quiera que vayan serán recibidos como merecen. — Cacambo explicaba a Cándido cuanto el hostelero decía, y Cándido escuchaba con la propia admiración y sorpresa con que Cacambo se lo comunicaba. —¿Qué país será éste —, decían ambos, —desconocido del resto del mundo, y en donde toda la naturaleza es una especie tan diferente de la nuestra? — Este es, según todas las apariencias, el país en donde todo está perfectamente, porque es de precisión que haya alguno de esta especie, y, a pesar de cuanto decía el maestro Pangloss, he advertido, con frecuencia, que todo estaba en Westfalia bastante medianejo.

CAPITULO XVIII

De lo que vieron en el país de Eldorado

Cacambo dejó ver al mesonero cuánta era su curiosidad por saber todo lo que al país en que se hallaban hacía relación; pero el hostelero le dijo: — Yo soy un ignorante y no me pesa serlo, pero aquí tenemos un viejo, retirado de la corte, y que es el hombre más comunicativo del reino. — Diciendo esto, lleva a Cacambo a casa del anciano. Cándido desempeñaba un papel secundario, como acompañante de su criado. Entraron en una casa del más sencillo aspecto, porque las puertas no eran más que de plata, y de oro los artesonados de las habitaciones, pero trabajados con tal arte y gusto que no los hubiesen eclipsado ningunos otros artesonados por ricos que fuesen. La antecámara, a decir verdad, sólo estaba incrustada de rubíes y de esmeraldas; pero aquella sencillez extrema la compensaba con exceso el orden y método con que todo estaba arreglado.

El anciano recibió a los dos extranjeros haciéndoles sentar en un sofá relleno de plumas de colibrí, y les obsequió con licores escanciados en vasos de diamante, después de lo cual satisfizo su curiosidad en estos términos:

—Tengo ciento setenta y dos años, y he sabido por mi difunto padre, caballerizo del rey, las formidables revoluciones de que el Perú ha sido teatro. El reino en que nos hallamos es la primitiva patria de los incas, que de ella salieron, con notoria imprudencia, para ir a subyugar una parte del mundo, siendo, por último, destruídos por los españoles.

Los príncipes de su familia que permanecieron en su país natal procedieron con más prudencia, ordenando, de acuerdo con el país, que ningún habitante de él saliera nunca de nuestro pequeño reino, y a eso debemos haber conservado nuestra inocencia y nuestra felicidad. Tienen los españoles una idea confusa de la existencia de este país al que llaman "Eldorado", y un inglés, llamado el caballero Raleigh, se acercó a nuestras fronteras hace cerca de cien años; mas, como nos rodean infranqueables rocas y espantosos precipicios, hemos estado hasta ahora al abrigo de las naciones de Europa, que tienen inconcebible pasión por los guijarros y el fango de nuestra tierra, y para apoderarse de él serían capaces de aniquilarnos.

La conversación fué larga y versó sobre las costumbres, las mujeres, los espectáculos públicos y las artes. Por último, Cándido, que todavía conservaba su afición a la metafísica, preguntó, por medio de Cacambo, si había alguna religión en el país.

Ligeramente se sonrojó el anciano: — ¡Cómo! — dijo; — ¿lo duda usted siquiera? ¿es que nos toma usted por ingratos? — Cacambo preguntó humildemente cuál era la religión de Eldorado. Sonrojóse de nuevo el anciano y preguntó — ¿Es que puede haber dos religiones? Nosotros tenemos, según creo, la religión de todo el mundo: nosotros adoramos a Dios noche y día.

—¿No adoran ustedes más que a un solo Dios? — dijo Cacambo obligado medianero de las dudas de Cándido. — ¿Pero es que se figura usted que hay dos o tres o cuatro? Confieso que las personas del mundo a que ustedes pertenecen hacen unas preguntas muy extrañas. — Cándido no se cansaba de preguntar al buen viejo, y quería saber cómo se ruega a Dios en Eldorado. — No le rogamos, — repuso el bueno y respetable anciano, — porque nada tenemos que pedirle, ya que nos ha dado cuanto necesitamos; lo que hacemos es darle gracias sin cesar. —Tuvo Cándido, deseos de ver a los sacerdotes y preguntó en dónde estaban. Sonrióse el buen viejo y dijo. — Amigos, aquí todos somos sacerdotes: el rey y todos los jefes de familia entonan solemnes cánticos de acciones de gracias todas las mañanas, acompañados de cinco o seis mil músicos. — Pero, ¿no tienen ustedes frailes que enseñen, que disputen, que gobiernen, que intriguen y que quemen a las gentes que no son de su parecer? — Sería preciso que estuviéramos locos — dijo el anciano, — aquí todos somos de la misma opinión, y no comprendemos lo que nos quiere usted decir con sus frailes.

Al oir todos estos discursos se extasiaba Cándido, diciendo para sus adentros. —¡Qué distinto es esto de Westfalia y de la quinta del señor barón!... Si nuestro amigo Pangloss llega a ver Eldorado, no hubiera dicho que la granja de Thunder-ten-Tronckh era lo mejor que existía sobre la tierra. Lo que hay de cierto en todo esto es que hace falta viajar.

Después de esta larga conversación, el buen viejo hizo enganchar seis carneros a una carroza y dió doce de sus criados a los dos viajeros para que les acompañasen hasta la corte. — Dispénsenme ustedes dijo, si mi edad me priva del honor de acompañarles. El rey les recibirá de un modo que habrá de satisfacerles, y ustedes excusarán si entre los usos del país hay algunos que no sean de su agrado.

Subieron Cándido y Cacambo a la carroza. Volaban mas que corría los carneros, y en menos de cuatro horas llegaron al palacio del rey, situado a un extremo de la capital. El pórtico tenía doscientos veinte pies de alto y ciento de ancho y era imposible precisar de qué materia estaba hecho, pero hay que suponer la prodigiosa superioridad que tendría sobre esos guijarros y esa arena que llamamos oro y piedras preciosas.

Veinte hermosas doncellas de la guardia real recibieron a Cándido y a Cacambo al apearse éstos de la carroza, y luego de llevarlos al baño, los vistieron de trajes confeccionados con una tela formada de la más fina pluma de colibrí. Tras esto, los grandes oficiales y oficialas de la corona les condujeron a las habitaciones de su majestad entre dos filas cada una de mil músicos, según el uso en [illegible]. Cuando se acercaban a la sala del trono, preguntó Cacambo [illegible] oficial el modo acostumbrado de saludar al monarca: si había que arrodillarse o dejarse caer de bruces en el suelo; si había que llevarse las manos a la cabeza o al trasero; si la etiqueta ordenaba que se lamiese el polvo de la sala; en una palabra cuál era la ceremonia. — El uso — dijo el gran oficial es abrazar al rey y besarle en ambas mejillas. — Cándido y Cacambo lanzáronse a abrazar a Su Majestad, quien los recibió muy afablemente y les invitó a cenar con la más pulida cortesía.

Mientras que llegaba la hora hizo que les enseñaran la ciudad, los edificios públicos, que se alzaban hasta las nubes, los mercados [illegible] columnas, las fuentes de purísima agua, las de agua de rosas, las de licores hechos de la caña de azúcar, que corrían constantemente en grandes plazas, [illegible]

(Continuará.)

Agente de "El Socialista"

El S[illegible] de Montevideo ha [illegible] brado su [illegible] al ciudadano Pedro D[illegible] Camping [illegible]

Tigre serán inauguradas oficialmente [la]s pruebas del hidroplano Forlanini.

El presupuesto para 1913

En el despacho del ministro de obras públicas se reunieron ayer varios diputados de la comisión de presupuesto, y cambiaron ideas con el señor Ramos Mejía acerca de la forma en que se expedirá su anexo.

El ministro [illegible] el proyecto que envió a la cámara en su oportunidad.

Más candidatos

Se decía ayer tarde en la casa de gobierno que al señor Benito Villanueva le será ofrecida una de las embajadas extraordinarias.

Demostración a un periodista

Esta tarde a las 5.30 tendrá lugar en los salones del Príncipe Jorge la demostración en honor del señor Manuel Láinez.

Movimiento Social

PARTIDO SOCIALISTA

Centro de la 3a. — Hoy viernes, a las 8.30 p. m., en el salón "Edén", Herrera esquina Iriarte, tendrá lugar una función de cinematógrafo a beneficio de la caja social del Centro.

La comisión organizadora prepara una variada colección de vistas cómicas y de carácter instructivo.

Entrada general, 30 centavos.

Círculo Juvenil del Norte — Este organismo efectuará una conferencia de carácter antimilitarista el próximo domingo a las 3.30 de la tarde, en la plaza Lavalle.

Hablarán los ciudadanos N. Aristimuño, M. Casaretto, J. J. Grosso, A. Zerne y R. D. Cozzi.

Centro Socialista del Norte — En la última asamblea se aprobó por unanimidad el informe de los delegados al XI congreso del Partido.

INTERIOR

AVELLANEDA — Pic nic — A beneficio del periódico del Centro Socialista se efectuará el domingo un gran festival campestre en la Isla Maciel, Playa de los pescadores.

PROGRAMA — 1o. La Marsellesa, por la banda; 2o. Carrera de velocidad pedestre, 100 metros; 3o. Carrera de embolsados, 100 metros; 4o. Carrera de obstáculos, 100 metros; 5o. Baile familiar; 6o. Almuerzo.

Tarde — 1o. Himno de los trabajadores, por la banda; 2o. Carrera de 100 metros para niños; 3o. Conferencia; 4o. Gran partido de football donde se disputará la copa "El Socialista"; 5o. Baile familiar; 6o. Himno de los trabajadores, por la banda.

Además del programa expuesto, los concurrentes hallarán otras diversiones: ollas colgantes, sartén [illegible] etc.

Todos estos [illegible] serán [illegible]. Los intervalos serán [illegible] por la banda.

La fiesta promete estar muy concurrida. Los clubs [illegible] se disputarán la copa "El Socialista" [illegible] Argentinos del Sud y el Sol Argen[tino].

La banda será reemplazada por la orquesta de los [illegible] de Villa Domínico, quienes [illegible] desinteresadamente su concurso.

NOTA — Las [illegible] empezarán a las 6 a. m., y terminarán a las 6.30 p. m.

Las familias [illegible] llevar sus meriendas, a pesar de [illegible] habrá un buffet a precios reducidos.

Los tranvías [illegible] cómodos son los del Anglo Argentino [illegible] 23, 2[illegible], 43, 63, y el del Puerto. [illegible] se tomarán en la esquina de P[illegible] Mendoza y Olavarría (Boca) y llevarán [illegible] banderitas blancas. En Avellaneda el [illegible] más cómodo es el de la Compañía [illegible]. Se tomará en la esquina Pinto y Av. Mitre. Se cruza en bote frente a la usina eléctrica donde habrá banderitas [illegible] que indicarán el camino.

TIGRE — El Centro Socialista efectuará asamblea hoy a las 8.30 p. m. para tratar asuntos urgentes.

Esta convocatoria es única citación.

MORÓN — Se [illegible] a los adherentes del Centro Socialista a la asamblea que se celebrará mañana, a las 8 de la noche, en Haedo, calle Comercio 119-23, local de "La Fraternidad". Orden del día: Acta, balance de tesorería, ídem de "El Pueblo", correspondencia, socios nuevos, consideración del proyecto de carta orgánica, elección de la nueva C. A., asuntos electorales y varios.

TRES ARROYOS — El cuadro dramático "Luz y Verdad" celebrará asamblea el próximo domingo a las 4 p. m., en el local del Centro Socialista, Independencia 616, a objeto de reorganizar la sección femenina del citado organismo.

VILLA DOMÍNICO — Mañana sábado, a las 8 p. m., se reunirá el comité pro-biblioteca.

TOLOSA — Patrocinada por la biblioteca "Florentino Ameghino" tendrá lugar mañana sábado, a las 8 de la noche, en el salón "23 de Mayo", calle 31 entre 1 y 2, un concierto, conferencia y baile.

Se pondrá en escena el drama en dos actos titulado "¡Perdón!" y el entremés cómico "¡Qué calor con tanto viento!"

La conferencia estará a cargo de la señorita Carolina Muzzilli.

Terminará la fiesta con un baile familiar.

Reuniones y Asambleas

SOCIALISTAS

Centro de la 17a. — Olaguer 2939. Hoy viernes a las 8 p. m., asamblea. Orden del día: Acta, balance, correspondencia, asunto local, socios nuevos y varios.

Centro de la 3a. — Viamonte 1455. El próximo lunes a las 7.30 p. m., asamblea. Orden del día: Acta, movimiento de socios, correspondencia, balances, informe de la C. A., reintegración de la misma y asuntos varios.

Círculo Juvenil Socialista del Norte — Hoy a las 9 p. m., en Talcahuano 491, reunión del consejo.

Centro Socialista Femenino — Méjico 2070. Hoy viernes, a las 8 p. m., la C. A. en unión del comité pro LA VANGUARDIA.

Centro Socialista del Norte — Talcahuano 941. Hoy a las 9 p. m., la comisión.

Centro de la 16a. — Mañana a las 8 p. m., la C. A.

Biblioteca Edmundo de Amicis — Del Crucero 1162 — Hoy a las 8 p. m., la comisión.

NUEVOS AGENTES

EN BERNAL

Ha sido encargado de la agencia de LA VANGUARDIA en Bernal el ciudadano Juan Palazzo.

A él deben dirigirse los abonados de dicha localidad para todo lo que se refiera al diario.

EN GUEMES

Ha sido nombrado agente el ciudadano Francisco Campos con quien deben entenderse los suscriptores de LA VANGUARDIA.

La administración.

COMERCIALES

Valor de la moneda

Un peso oro vale 2.27 m|n.
Un peso moneda nacional vale 0.44 oro.
Un argentino (5 oro) vale 11.36 m|n.
Un franco, peseta o lira vale 0.45 m|n.
Una libra esterlina vale 11.45 m|n.
Un dólar vale 2.35 m|n.
Un marco vale 0.56 m|n.
Un rublo vale 1.81 m|n.
Una corona vale 0.47 m|n.
Un peso chileno vale 0.45 m|n.
Un peso boliviano vale 0.95 m|n.
Un peso paraguayo vale 0.18 m|n.
Mil reis del Brasil valen 0.70 m|n.

Cambios bancarios de ayer

Las operaciones efectuadas señalaron como cotización los siguientes tipos a la vista:

Sobre Londres, 48 3/4.
" Francia, 5.08 3/4.
" Alemania, 4.16.
" Italia, 5.07 1/4.
" España, 5.42 pesetas.

Cereales

Ventas de ayer

Trigo ruso — 60 bolsas en Sola a pesos 6.

Trigo varias clases — 4280 bolsas en Sola a pesos 7.50, 153 id id a 6; 743 id id a 5.50.

Maíz amarillo — 570 bolsas en Once a pesos 4.40, 734 id id a 4.20, 1249 id id a 4, 495 id en Brian a 4.30.

Avena — 135 bolsas en Once a pesos 5, 365 id id a 5, 190 id id a 4.80, 529 id id a 4.80, 487 id id a 4.70, 402 id id a 4.60, 778 id id a 4.60, 240 id id a 4.60, 120 id id a 4.50, 180 id id a 4.40, 504 id id a 4, 152 id en Sola a 5.40, 222 id id a 3.40, 700 id id a 4.70, 380 id en [illegible]chuelo a 5.10.

MARITIMAS

Vapores postales esperados — Diciembre

Fecha	Nombre	Procedencia
27	Avon	Southampton
27	P. Mafalda	Génova
27	Higland Corrie	Londres
31	Formosa	Marsella
27	Vauban	Southampton

Vapores postales a salir — Diciembre

Fecha	Nombre	Destino
27	Higland Piper	Londres
27	Indiana	Génova
27	Hollandia	Amsterdam
28	P. di Udine	Génova
30	Brittany	Liverpool
31	Cádiz	Barcelona
31	D di Génova	Génova
31	La Champagne	Burdeos

Espectáculos

APOLO — El festín de los lobos. La Chacarera.

COLISEO — La Reginetta delle Rose.

SAN MARTIN — M'hijo el dotor. Qué nene.

VARIEDADES — Mosca brava. Don Pascual. La fuga. La china.

Agentes de LA VANGUARDIA

A estos ciudadanos deben dirigirse nuestros suscriptores, en las respectivas localidades, para el pago de sus abonos al diario, así como para nuevas suscripciones y demás asuntos relacionados con la administración de LA VANGUARDIA.

EN EL INTERIOR

ALBERDI (Prov. de Santa Fe—F. C. [illegible])—Cirilo Cenas.
ALTA GRACIA (F. C. C. A.)—Lucio R. [illegible]
AZUL—F. Lojo, Arenales esq. Bolívar.
AVELLANEDA—Juan Colombani.
ARROYO SECO (F. C. C. A.)—Juan
AYACUCHO—José Medina, calle 7 y 12.
ADROGUÉ—Domingo Silva, Jorge 212.
ARRECIFES, F. C. C. A. — Manuel A. Salgado.
BARADERO—Miguel Longo, Panadería "La Liberal".
BRAGADO—Héctor Cesana.
BERNAL — Francisco Cúneo.
BALCARCE—Egidio Loflego.
BULNES (F. C. P.)—José Fanti, Taller Mecánico.
BOLIVAR (F. C. S.)—Luis M. Ceruti.
BAHIA BLANCA — B. M. Calneggia, Buenos Aires 258.
BUENA PARADA, F. C. S. — Mariano Iruzún.
CORONEL SUAREZ —Ricardo del Vá.
CONCORDIA—Juan A. Molinari, calle Carlos Pellegrini 267.
CORONEL PRINGLES—Anastasio Urdines.
CAPITAN SARMIENTO — Benjamín Sánchez.
CORDOBA — Carlos Ferro, Corrientes número 452.
CONCEPCION DEL URUGUAY — Manuel Villamonte.
CORRAL DE BUSTOS (F.C.C.A.)—Julián Muñoz.
CAMPANA — Manuel Olivera, Casa [illegible]
CORDOBA — Carlos Ferro, Tablada 168.
CRUZ DEL EJE (Córdoba) — B. P. Zavala.
CURUZU CUATIA—Eugenio Saloj.
CORONEL DORREGO—J. Pelayo Fernández.
CAÑADA VERDE — José Drazile (sastre).
DIVISADERO — Domingo Bessaso.
EXALTACION DE LA CRUZ — Félix
PATAGONES—Jacinto Pizzorno.
PERGAMINO—Manuel A. Asso, Buenos Aires, 975.
PATRICIOS — Aquiles Fugaroli.
AÑATUYA — Martín Coronel.
PUNTA ALTA (F. C. S.)—Juan Carmona, periódico "La Verdad".
POSADAS (Misiones) — Jacinto Coza.
PUERTO ARROYO VERDE — J. E. Campastro.
QUILMES — Inocencio Acosta, calle Agustín Matienzo y Pringles.
RUFINO — Juan L. Sacchi.
RAMOS MEJIA—Santiago Gini, casas de "El Hogar Obrero".
ROSARIO — Víctor Pozzolli, General Mitre 764.
RIO CUARTO (F.C.R.)—R. Gaitiña Alvarez, Alberdi 556.
RECONQUISTA (Santa Fe) — José M. Morales.
SALTA — Pablo Mariño, Urquiza 734.
SUNCHO CORRAL — Martín Coronel.
SAN NICOLAS—Duilio Andrin, Garibaldi 639.
SEVIGNE (F. C. S.)—Juan Scola.
SAN PEDRO—Juan Nieto (hijo).
SAN FERNANDO—Juan Caldara, Tigre.
SAN FRANCISCO (F. C. C. y R.)—Héctor Storni, Imprenta, Boul. 25 de Mayo.
SANTA ROSA (Prov. de Santa Fe) — Delfín A. Vera.
SANTO TOME—Florencio S. Jiménez, Agencia de periódicos.
SAAVEDRA (F. C. S.)—Vicente Arsucci (foguista).
Antonio Mileo.
ESTACION PATRICIOS, F. C. G. B. A. —Aquiles Fugasoli.
GÜEMES (F. C. C. N.) — Francisco Moreno.
GENERAL LEVALLE (F.C.P.)—Francisco Ranalli.
GUATRACHE (F. C. P.)—Juan Mingo.
GENERAL LAMADRID—Juan Quaini.
GENERAL URQUIZA—Javier Huguet, calle Altolaguirre 2813.
HALSEY (F. C. O.) — M. R. Barlá.
ING. WHITE — N. Borghetti (peluquería).
JUNIN—Javier Castro, calle Rioja 335.
LA PLATA — Aguirre Bengoa, 3 número 380.
LOMAS DE ZAMORA—Pedro L. Pellegrini, calle Emilio Castro esq. Río Bamba. —Temperley.
LINIERS (F. C. O.)—León Lahitou, calle Amadeo Jacqui y Centenario.
LABOULAYE—Manuel A. Moreira.
LA PLATA—Agencia Carbonell.
LANUS (lado oeste) — Luis Amodio, calle Martín Fernández 1370.
LINCOLN (F. C. O.) — Angel Consilio Tomeo.
LOBOS—Albino Capponi.
LA CARLOTA (F. C. P.) — Francisco Riglos Cosis.
MAIPU — Domingo Travaglia.
NECOCHEA — José Barbaglia.
MAR DEL PATA — Pedro C. Ojeda, Moreno 3601.
MORON — Eduardo Cancela, Alvear y Yatay.
MENDOZA—José A. Vila, San Luis 353.
NECOCHEA — Norberto Dávila, Gral Mitre 200, esquina Díaz Vélez.
NUEVE DE JULIO — Paulino Francia.
OLAVARRIA—Ignacio Usabarrena.
SANTA FE — Italo Vighi, Saavedra 631.
SANTIAGO DEL ESTERO — Tito Catani, calle Tucumán 117-119.
SAN RAFAEL (Mendoza).
SALTA—Bernardo Lastech, Florida 196.
SAN JUAN — Fernando Soldati, calle
TOLOSA (F. C. S.)—S. Aguirre Bengoa, calle 3 núm. 380, La Plata.
TANDIL—Donato Mastrángelo, Avenida Colón 1540.
TIGRE—José Caldara, calle de la estación Canal.
TALLERES—Juan B. Clemencou, calle Rosa entre Azara y San Martín.
TEMPERLEY—Pedro L. Pellegrini, calle Emilio Castro, esq. Río Bamba.
TRES ARROYOS — Ceferino Georgetti, Pueyrredón 232.
TUCUMAN—José A. Sandoval, Las Heras 136.
TRES ALGARROBOS (estación Cuenca, F. C. O.)—José Marina (sastrería).
VILLA DOMINICO (F. C. S.) — Juan Donoso.
VILLA MARIA (Córdoba) — Antonio
VILLA MERCEDES (San Luis)—Simón Bacia, Estación Talleres.
VILLA DOLORES (Córdoba) — Federico Viacara.
WILDE (F. C. S.)—José Nine.

EN EL EXTERIOR

MONTEVIDEO — José Arijon, Mercedes 470.
PAYSANDU (R. O.)—José Bassotti.
GUAYAQUIL (Ecuador)—Aurelio Yufres.

AVISOS VARIOS

FOGUISTA-CONDUCTOR y herrero mecánico, se ofrece para la ciudad y campaña.—M. C., Sarmiento 3732.

Desea saber el paradero de Gregorio P. Curbelo, su hermana Otilia.

Avisos profesionales

ACADEMIA GANDUGLIA

PUPILOS 30 $. MEDIO PUPILOS 20. Ocho profesores. 2500 mts., hermoso jardín. Incorporado en 1903. No da vacaciones. Rivadavia al 8300. U. T. 1073 Flores.

Dr. ADOLFO FLORES — Ha trasladado su consultorio a la calle Suipacha 764 — De 4 a 7 p. m. — Unión Telefónica 1467 (Juncal). — Piel y venéreas.

Dr. ALEJANDRO ZABOTINSKY — Enfermedades de la boca, dientes, nariz, garganta y oído. — Consultas de 1 a 5 p. m.

Dr. ALLIEVO, Sarmiento 1613
AFECCIONES VENEREO - SIFILITICAS RECIENTES Y CRONICAS
Enfermedades de señoras (útero, ovarios, etc.) de las vías urinarias (riñones, vejiga y uretra) y de las vías digestivas (estómago, intestinos, hígado etc.)

Dr. PEDRO A. GUERRERO — Jefe de sala del Hospital Tornú. — Tratamiento específico de la tuberculosis. — Rivadavia 8333, de 1 a 2 p. m. — Paraná 196, de 4 a 6 p. m.

Dr. VARALLA — Ex médico del servicio de vías urinarias del hospital San Roque. — Atiende enfermedades de los riñones, próstata, uretra, sífilis y de la piel. — Pozos 987, de 1 a 4 p. m. y de 7 a 8 p. m. — Sarmiento 339, de 4 a 6 p. m. — Unión Telefónica 1746 (Libertad).

Dr. JUAN J. LAMBARDI — Médico cirujano — Atiende especialmente enfermedades de señoras y niños. — Iriarte 425. — U. Telefónica 536 (Barracas).

Dr. ENRIQUE FEINMANN. — Médico de los Hospitales de Clínicas y Alvear. Enfermedades internas, del estómago y nerviosas. Exámenes con rayos X. — Consultas de 1 a 4 p. m. Billinghurst 1080.

DENTISTAS

ADOLFO DICKMANN — Cirujano dentista. Consultorio: Carlos Pellegrini 521. — Horario de consulta: de 1 a 5 p. m. — Unión Telefónica 2511 (Libertad).

ABOGADOS

Dr. MARIO BRAVO — Abogado — Lavalle 1025, Buenos Aires. — Unión Telefónica 3999. (Libertad).

ALFREDO L. PALACIOS — Abogado Alsina 438. — U. Telef. 479. (Avenida)

FERNANDO DE ANDREIS — Abogado — Talcahuano 417. De 2 a 5 p. m.

ESCRIBANOS

ALFREDO VADONE — Escribano — Corrientes 633. U. Telef. 5558 (Avenida).

CONSTRUCTORES

LORENZO E. MAGGIO — Constructor diplomado. — En la capital y provincias —Australia 116, U. T. 445, Barracas.

VARIOS

TALLER DE RELOJERIA — Santa Fe 1450 — Juan Binaghi — Se garantiza el trabajo y se hace con prontitud y esmero.

COBRADOR

Se aceptan cobranzas de diarios, revistas, sociedades, etc., en el radio de Pueyrredón, Corrientes, Triunvirato, Republiquetas al Río.—Vicente Martínez, Gorriti 1859.—Coop. Telef. 1[illegible], V. Crespo, B. A.

BANCOS

BANCO ALEMAN TRASATLANTICO — Oficina principal en Buenos Aires. — Calle Bartolomé Mitre y Reconquista.

Sucursales urbanas: núm. 1, Callao, esquina Corrientes; núm. 2, Santa Fe esquina Larrea; núm. 3, Bernardo de Irigoyen número 1583.

Oficinas en Bahía Blanca, Córdoba, Mendoza, Rosario de Santa Fe y Tucumán.

Uruguay: Montevideo.
Brasil: Río de Janeiro.
Chile: Valparaíso, Santiago, Antofagasta, Concepción, Iquique, Osorno, Temuco y Valdivia.
Perú: Lima, Arequipa, Callao y Trujillo.
Bolivia: La Paz y Oruro.
España: Madrid y Barcelona.

CASA CENTRAL
DEUTZCHE UEBERSEEISCHE BANK
BERLIN

Capital: 80.000.000 de marcos

PAGA ANUAL

Por depósitos en cuenta corriente oro: sin interés.		
Idem papel hasta m/n 200.000	1	o/o
A plazo fijo hasta $ 20.000 oro ó $ 50.000 m/n por 2 meses.	2 1/2	o/o
Idem a plazo fijo de 3 meses.	4	o/o
Idem a plazo fijo de 6 meses.	4 1/2	o/o
Idem en Caja de Ahorros cuando no se retiren antes de 60 días, hasta 20.000.	4	o/o

C. Lingenfelder, gerente.

BANCO DE ITALIA Y RIO DE LA PLATA — Unico corresponsal en la República del Tesoro Italiano y el Banco di Napoli. — Casa Central: Bartolomé Mitre 434 al 448.

SUCURSALES

En la Capital: No. 1, Calle Corrientes, esq. Pueyrredón; No. 2, Montes de Oca número 2099; No. 3, Paseo de Julio 1258; No. 4, Pichincha 272. En el interior: Rosario de Santa Fe, La Plata, Bahía Blanca, Paraná, Concordia, Gualeguaychú, Gualeguay, Uruguay, Victoria, Curuzú-Cuatiá, La Paz, Resistencia (Chaco)

AGENCIAS

En Bahía Blanca, Puerto Ingeniero White.

Capital autorizado	$ 20.000.000	oro sell.
Capital realizado	$ 8.000.000	oro sell.
Fondo de reserva	$ 746.000	oro sell.
Fondo de previsión	$ 1.700.000	oro sell.

SE ABONA

Por depósito en cuenta corriente hasta pesos 100.000 oro, 1 o/o anual.
Por depósito en cuenta corriente hasta pesos 200.000 m/n., 1 o/o anual.
Excediendo de estas sumas, sin interés.

	c/legal	oro sell.
A plazo fijo de 30 días	1 1/2 o/o	1 1/2 o/o
A plazo fijo de 60 días	2 1/2 o/o	2 1/2 o/o
A plazo fijo de 90 días	3 1/2 o/o	3 1/2 o/o
A plazo fijo de 180 días	4 o/o	4 o/o
A mayor plazo convencional.		

SE COBRA

	c/legal	oro sell.
Por adelantos en Cta. Cte.	8 o/o	8 o/o

El Banco expide cartas de crédito, vende giros y transferencias por cable sobre todas las principales ciudades de Europa, Norte América, Brasil, Chile, Paraguay, República Oriental del Uruguay, como también cheques sobre varios puntos de la República y órdenes de pago sobre los pueblos de Italia que tengan oficina postal.

El Banco se encarga también, condicionalmente, de la ADMINISTRACION DE PROPIEDADES, compra y venta de bienes raíces é hipotecas por cuenta de terceros y trata en general todas las operaciones bancarias.

Buenos Aires, 14 de Febrero de 1912.
J. Bernasconi—E. Dellelli, Gerentes.

BANCO ESPAÑOL DEL RIO DE LA PLATA — Casa Matriz: Reconquista 200, Buenos Aires.

Capital suscripto..........	$ [illegible]
Capital integrado hasta 29 de Junio 1912 ...	" [illegible]
Fondo de reserva y previsión.	" [illegible]
Primas á recibir sobre las acciones no integradas	" [illegible]

OPERACIONES DEL BANCO

Hace por cuenta propia y por comisiones de terceros toda clase de operaciones bancarias. Además, puede aceptar representaciones industriales y comerciales, consignaciones de mercaderías, todo género de comisiones de carácter comercial y, en general, todo negocio lícito.

SUCURSALES

En el exterior. Barcelona, Bilbao, Génova, Hamburgo, Londres, Madrid, Montevideo (con dos agencias), París, Río de Janeiro, Sao Paulo, Santos, San Sebastián, Valencia (con una agencia en puerto del Grao) y Vigo.

En el interior: Adolfo Alsina, Bahía Blanca, Balcarce, Bartolomé Mitre, Bragado, Bartolomé Bavio, Carlos Casares, Chivilcoy, Concordia, Córdoba, Coronel Suárez, Dolores, Gualeguaychú, [illegible], La Plata, [illegible], Lomas de Zamora, Luján, Mar del Plata, Mendoza, Mercedes, Mercedes (San Luis), 9 de Julio, Pergamino, Pehuajó, Posadas, Rivadavia, Rosario (casa principal y una agencia), Rafaela, Salliqueló, Salta, San Juan, San Luis, San Nicolás, San Rafael, Santa Fe, Santiago del Estero, San Pedro, Tres Arroyos, Tucumán, Villaguay.

AGENCIAS EN LA CAPITAL

Núms. 1 Pueyrredón 175.
2 Almirante Brown 1420.
3 Vieytes [illegible].
4 Cabildo [illegible].
5 Santa Fe [illegible].
6 Corrientes [illegible].
7 Entre Ríos 735.
8 Rivadavia [illegible].
9 Triunvirato 862.
10 B. de Irigoyen [illegible].
11 Caseros [illegible].
12 Charcas [illegible].
13 Bolívar [illegible].
14 Belgrano [illegible].
15 B. de Irigoyen 177.
16 Reconquista y Santa Fe.

Corresponsales directos en Europa, Asia, Africa, América del Norte y del Sur, etc.

Expide cartas de crédito, letras de cambio y transferencias por cable: compra y venta de títulos y valores cotizables en las plazas comerciales. Cobranza de cupones y dividendos. Se reciben valores y títulos en custodia. Descuentos y cobranza de pagarés y letras. Se reciben depósitos hasta nuevo aviso en las condiciones siguientes:

ABONA	M/L	O/S
En cuenta corriente.	[illegible] o/o	[illegible] o/o
A 30 días.	1 1/2 o/o	1 1/2 o/o
A 60 días.	2 1/2 o/o	2 1/2 o/o
A 90 días.	3 1/2 o/o	3 1/2 o/o
A 6 meses.	4 o/o	4 o/o
A 1 año.	4 1/2 o/o	4 1/2 o/o
A 2 años.	5 o/o	5 o/o
A 3 años.	5 1/2 o/o	5 1/2 o/o
A 4 años.	6 o/o	5 o/o
Depósitos á premios con libreta, desde $ 10 c/l. hasta 10.000, después de 60 días.	5 o/o	[illegible] o/o

COBRA

En cuenta corriente, en [illegible]	[illegible] o/o	[illegible] o/o
Descuentos generales	convencional	

Los señores accionistas tienen derecho, de acuerdo con el artículo 22 de los Estatutos, á depositar sin comisión alguna sus acciones en las cajas del Banco.

Buenos Aires, junio 29 de 1912.—Jorge A. Mitchell—Elías D. Arambarri, gerentes.

BANCO DE GALICIA Y BUENOS AIRES

Fundado el 6 de noviembre de 1908
Casa matriz: Cangallo 445 al 455
Dirección telegráfica: "GALBANK"

SUCURSALES

En la Capital: número 1 (Flores), calle Rivadavia 7675; núm. 2, San Juan 3101; núm. 3, Corrientes 3220; núm. 4, Entre Ríos 265; núm. 5, Belgrano 2828; núm. 6, (Barracas), Montes de Oca 1700.

En el interior (Prov. de Buenos Aires): Avellaneda, Lomas de Zamora, Chascomús y San Fernando.

En el exterior: Montevideo, calle Cerrito número 187.

Capital suscripto	$ c/l. 20.000.000.—
Fondo de reserva	" " 4.145.962.58

Efectúa toda clase de operaciones bancarias.

ABONA POR DEPOSITOS

En cuenta corriente.	1 o/o
A plazo fijo de 30 días	2 o/o
A plazo fijo de 60 días. . . .	3 o/o
A plazo fijo de 180 días. . . .	4 1/2 o/o
A plazo fijo de un año.	5 o/o
A mayor plazo	Conv'nal
En caja de Ahorros después de 60 días, desde pesos 10 m/n hasta pesos 10.000	4 1/2 o/o

COBRA

Por adelantos en cuenta corriente [illegible]

Por [illegible] convencional.

[illegible] España, Italia, Francia, Inglaterra, Alemania, Portugal y otros.

[illegible] de Marzo 1912.

[illegible] F. M. [illegible]

BANCO "EL HOGAR ARGENTINO"

Sociedad de crédito real (cooperativa, L. . .)
FUNDADA EN 1899
Casa Matriz
386 — AVENIDA DE MAYO — 386

SUCURSALES

En Rosario de Santa Fe (General Mitre y Santa Fe); en Bahía Blanca (Chiclana y Lavalle); en Córdoba (San Jerónimo 151 y 153).

	m/n c/l
Capital susbcripto . . .	$ 114.937.250.—
Capital realizado . . .	" 52.466.369.85
Obligaciones emitidas en Buenos Aires, 1909, a m/n, 8 o/o	" 2.000.000.—
Obligaciones emitidas en París, 1910, a oro, 5 o/o (10.000.000 $ oro)	" 22.727.272.72
Obligaciones emitidas en París, 1911, a oro 4 1/2 o/o (7.000.000 $ oro)	" 15.909.090.90

PRESTA DINERO para la construcción de edificios y á bajo interés y largos plazos.

FACILITA LA ADQUISICION DE CASAS [illegible] sobre hipotecas de casas y campos, mediante el pago de una reducida suma al contado y el resto en cuotas mensuales.

Solicítense prospectos explicativos

Buenos Aires, 31 de Agosto de 1912

A. MELIAN, gerente.

Fotografía

Dagnino Hno

633 — ENTRE RIOS — 635

Sucursal: SANTA FE 3013 — Bs. As.

Se hace un descuento de un 10 por ciento a los suscriptores de LA VANGUARDIA, que presente el último recibo.

Librería de LA VANGUARDIA

NUEVOS LIBROS

El Catálogo de nuestra Librería ha sido aumentado con las siguientes obras. Quedan avisados los estudiosos:

J. Bertaut.—Vida anecdótica y Pintoresca de grandes escritores: VOLTAIRE	$ 1.20
LORD BYRON . .	" 1.20
TOLSTOY	" 1.20
Edgard Poe.—Cuentos fantásticos	" 1.[illegible]
Te [illegible].—La Atracción (tela) .	" 3.40
Moratín.—Derrota de los pedantes	" 1.10
Ehrlander.—La Escuela Nueva . .	" 1.—
Mater.—República francesa y vaticanismo o la política religiosa en Francia	" 1.—
F. Ferrer.—La Escuela Moderna	" 1.—
Naquet.—Hacia la unión libre .	" 1.—
Odón de Buen.—Nociones de geografía física (tela)	" 1.—

"AUX CHARPENTIERS"

CASA ESPECIAL
Para ROPA DE OBREROS
De LUIS POT Y MAYNARD

Pantalones, sacos y blusas de género azul para mecánicos y para todos los oficios, trajes de brin color y crudo; trajes de casimir muy bien confeccionados

DESDE 20 PESOS

[illegible] de color, camisetas de [illegible], calzoncillos, etc.

[illegible] mercaderías con [illegible]

1[illegible]—[illegible]—1[illegible]
Sucursal: [illegible] DE OCA 1[illegible]

RELOJERÍA y JOYERÍA

SE HACEN OBRAS NUEVAS
Y COMPOSTURAS DE TODAS CLASES

MAURICIO LAVOREL

1[illegible] — RIVADAVIA — 1[illegible]

A LOS MANDARINES

MARCA REGISTRADA

Los mas exquisitos CAFES y TES

ENVASE ESPECIAL

Patentado por el superior gobierno de la nación

Casa principal: Rivadavia 1[illegible]—Casa central, Rivadavia 1456 — Sucursales: Santa Fe 1[illegible], B. de Irigoyen 1117, E. Ríos 7[illegible] y Cangallo [illegible].

TALLERES GRÁFICOS DE "La Vanguardia"

Se hace toda clase de trabajos de imprenta: Manifiestos, circulares, sobres, recibos, facturas, etiquetas, memorandums, tarjetas, etc. etc.

UNION TELEFONICA, [illegible]

DEFENSA, 333 — BUENOS AIRES

COCHEROS

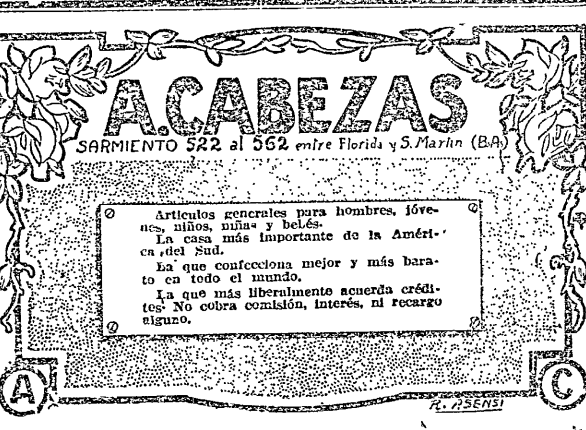
VELAS

Coche Corona y Coche Doble Ancla

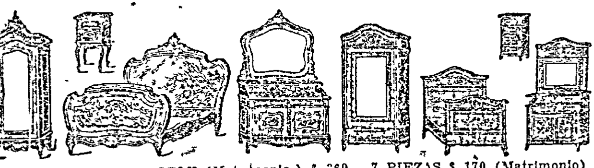
DE LA FABRICA REAL DE [illegible]

Exijan esa dos marcas

Son las mejores

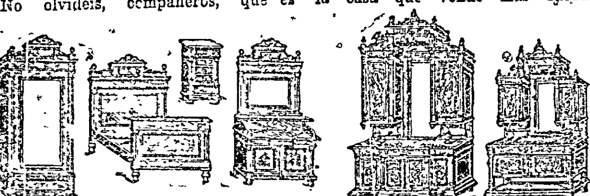


MUEBLES Del productor al consumidor NADA DE INTERMEDIARIOS



7 PIEZAS, NOGAL y ROBLE (Matrimonio) $ 260 — 7 PIEZAS $ 170 (Matrimonio)

No olvidéis, compañeros, que es la casa que vende más barato



7 PIEZAS (Matrimonio) $ 160 — COMEDOR, NOGAL y ROBLE $ 260

TERZA HERMANOS

Fábrica: ROJAS 749 (Caballito) Coop. Telef. 990, Oeste — 3013 — RIVADAVIA — 3013 Coop. Telef. 220, Norte

Cigarros SANTA CLARA 0.10 Cvos.

CASA ROVEDA

DEFENSA 818 — Buenos Aires —

Ropa para Obreros y Trabajadores

Guardapolvos:

de brin blanco	$ 5.00
id. de otras formas . . .	" 6.00
de brin hilo blanco . . .	" 10.00
de alpaca color	" 10.00
de seda cruda	" 18.00

Sacos sin forro:

de brin blanco	$ 3.50
de dril blanco superior	" 5.00
de dril blanco rayado	" 3.00
de brin color	" 5.00
de grano de oro	" 8.00
id. para MOZO	" 9.00

ENVIOS á cualquier punto de la República


PELUQUERO Modelo N. 25

Pidan catálogo gratis

"NUESTRA ROPA NO SE DESCOSE" marca registrada

Evita Fumar Mal Toscano
El que exije el verdadero anillo del
FAMOSO AVANTI LEJITIMO

BRANCERIA — FUNDICION, TORNERIA, REPOSAJE. Lámparas y cocinas a gas líquido. Economía, comodidad y confort. La luz más clara y más barata del mundo. R. HIPT y M. PIZZA — Calle Victoria 2270 — Buenos Aires

Libros para todos los oficios e industrias

Pidan listas de precio, adjuntando estampillas para el envío, a Félix Pedetti, Belgrano 3042.

HERNIAS

(QUEBRADURAS).—Se reducen radical y rapidamente, éxito seguro, por rebeldes que sean, a todas edades y sexos, con el nuevo Reductor DORAT patentado y recomendado por las eminencias médicas (siete grandes premios).

Se remiten gratis certificados y folletos explicativos.

INSTITUTO ORTOPEDICO, Calle Sulpacha 1128, Buenos Aires.

IMPRENTA
LOTITO y BARBERIS
188 - Salcargo - [illegible]
TEL. COOPERATIVA [illegible] (Centro)



3 CAJAS POR 10 CVOS

NO MAS OBESIDAD
NI VIENTRES CAIDOS

Señoras y hombres volverán a su estado natural de cuerpo delgado y elegante sin uso de drogas que arruinan el estómago, empleando la cómoda y liviana Faja Leonard, especial en la hernia umbilical, apendicitis operada, eventración, etc. Se remite gratis catálogos y certificados; indiquese Leonard. Calle Suipacha [illegible]

Cigarrillos — 33 a 10 centavos Con premios

Cigarrillos — SOCIALES de 20 cent. a 10 cent.

Marcas libres — no pertenecen al Trust

